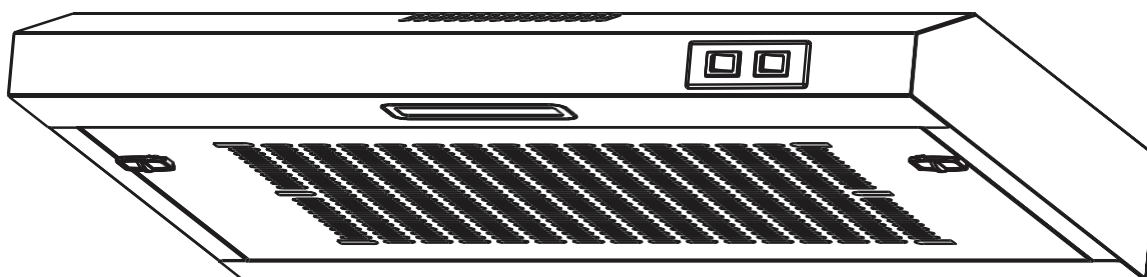


SCHNEIDER

Hotte casquette 60cm
Campana extractora 60 cm
Capuz Exaustão 60cm



SCHC6018SL / SCHC6018WH
SCHC6018-SB

Manual de instrucciones

Lea atentamente las siguientes instrucciones antes de utilizar este dispositivo. Guarde estas instrucciones para futuras consultas.

Manuel d'instructions

Veuillez lire attentivement les instructions suivantes avant d'utiliser cet appareil. Veuillez conserver ces instructions pour toute future référence.

Manual de instruções

Por favor, leia as seguintes instruções cuidadosamente antes de usar este dispositivo. Guarde estas instruções para referência futura.

ATTENTION !

1. Merci d'avoir choisi notre hotte aspirante. Veuillez lire attentivement le mode d'emploi avant toute utilisation.
2. Les travaux d'installation doivent être effectués par un installateur qualifié et compétent.
3. Le fabricant décline toute responsabilité pour tout dommage ou blessure résultant du non-respect des instructions d'installation contenues dans le texte suivant.

La hotte aspirante fonctionne sur du 220-240 V, 50 Hz.

ALERTE DE SÉCURITÉ

Ne permettez jamais aux enfants d'utiliser l'appareil.

- La hotte aspirante est destinée à un usage domestique uniquement, elle ne convient pas aux barbecues, rôtisseries et autres activités commerciales.

- La hotte aspirante et son filtre doivent être nettoyés régulièrement afin de continuer à fonctionner correctement.
- Nettoyez-la en suivant le mode d'emploi et éloignez-la de tout risque de combustion. Afin d'éviter tout danger, faites remplacer le cordon d'alimentation endommagé par le fabricant, un agent agréé ou une personne qualifiée.
- Maintenez une bonne circulation d'air dans la cuisine.
- Avant de connecter cet appareil, vérifiez que le cordon d'alimentation n'est pas endommagé. Un cordon d'alimentation endommagé doit être remplacé uniquement par un technicien qualifié. Il y a un risque d'incendie si le nettoyage n'est pas effectué conformément aux instructions.
- La ventilation de la pièce doit être adéquate lorsque la hotte aspirante est utilisée en même temps que les appareils brûlant du gaz ou d'autres combustibles.
- Les règlements concernant l'évacuation d'air doivent être respectés.

- Cet appareil n'est pas conçu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissance, sauf si celles-ci bénéficient d'une surveillance ou ont reçu les instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil, par l'intermédiaire d'une personne responsable de leur sécurité.
- Les enfants doivent être surveillés afin de s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Ne mettez pas de flammes sous la hotte d'aspiration.
- Elle n'est pas conçue pour être installée au-dessus d'une table de cuisson comportant plus de quatre éléments de cuisson.
- L'air ne doit pas être évacué dans un conduit utilisé pour l'évacuation des fumées provenant d'appareils brûlant du gaz ou d'autres combustibles
- Lorsque la hotte et les appareils faisant usage d'une énergie autre que l'électricité

fonctionnent simultanément, la pression négative dans la pièce ne doit pas dépasser 4 bars (4×10^5 pascals)

- **ATTENTION** : Les pièces accessibles peuvent devenir chaudes lorsqu'elles sont utilisées avec un appareil de cuisson.
- La source lumineuse contenue dans le luminaire ne doit être remplacée que par le fabricant ou son agent de service ou une personne qualifiée similaire.
- Si le câble ou le cordon flexible externe de ce luminaire est endommagé, il doit être remplacé exclusivement par le fabricant ou son agent de service ou une personne qualifiée similaire afin d'éviter tout danger.

RISQUE DE DÉCHARGE ÉLECTRIQUE

- Ne branchez cet appareil qu'à une prise correctement mise à la terre. En cas de doute, demandez conseil auprès d'un technicien qualifié.
- Le non-respect de ces consignes peut entraîner

la mort ou présenter un risque d'incendie ou d'électrocution.

- Principalement, veuillez respecter les instructions suivantes :
 - la ventilation de la pièce doit être adéquate lorsque la hotte est utilisée en même temps que les appareils brûlant du gaz ou d'autres combustibles (cela ne s'applique pas aux appareils qui ne rejettent que de l'air dans la pièce) ;
 - les détails concernant la méthode et la fréquence du nettoyage ;
 - Il y a un risque d'incendie si le nettoyage n'est pas effectué conformément aux instructions ;
 - la distance minimale entre la surface d'appui des récipients de cuisson sur la plaque chauffante et la partie la plus basse de la hotte. Écart entre les récipients sur la plaque de cuisson et la partie la plus basse de la hotte. Lorsque la hotte est située au-dessus d'un appareil à gaz, cette distance doit être supérieure à 65 cm.

- Les règlements concernant l'évacuation d'air doivent être respectés.
- Les instructions d'installation des hottes aspirantes avec des enceintes métalliques accessibles de classe II doivent inclure des détails indiquant l'emplacement et les longueurs maximales autorisées pour toute vis de fixation ou de montage ou tout autre dispositif de fixation pénétrant dans la hotte pour fixer un accessoire tel qu'un raccord de conduit.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou dénuées d'expérience ou de connaissance, s'ils (si elles) sont correctement surveillé(e)s ou si des instructions relatives à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité leur ont été données et si les risques encourus ont été appréhendés.

Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.

Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.

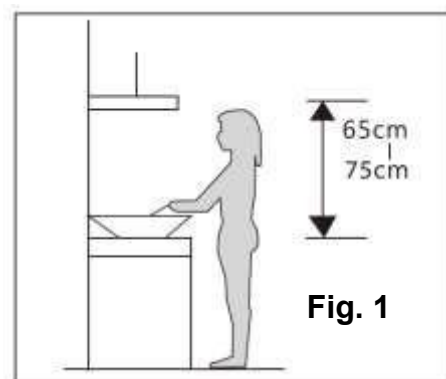
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, ou son service après-vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.
- Seul un technicien habilité peut changer la lampe en cas de panne.

CARACTÉRISTIQUES :

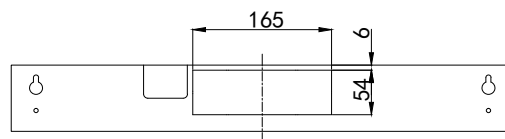
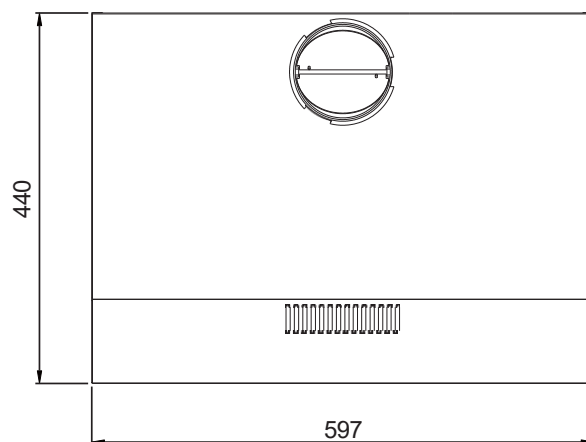
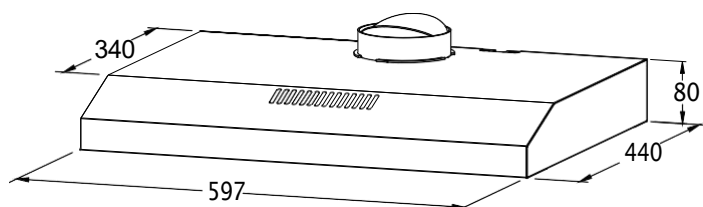
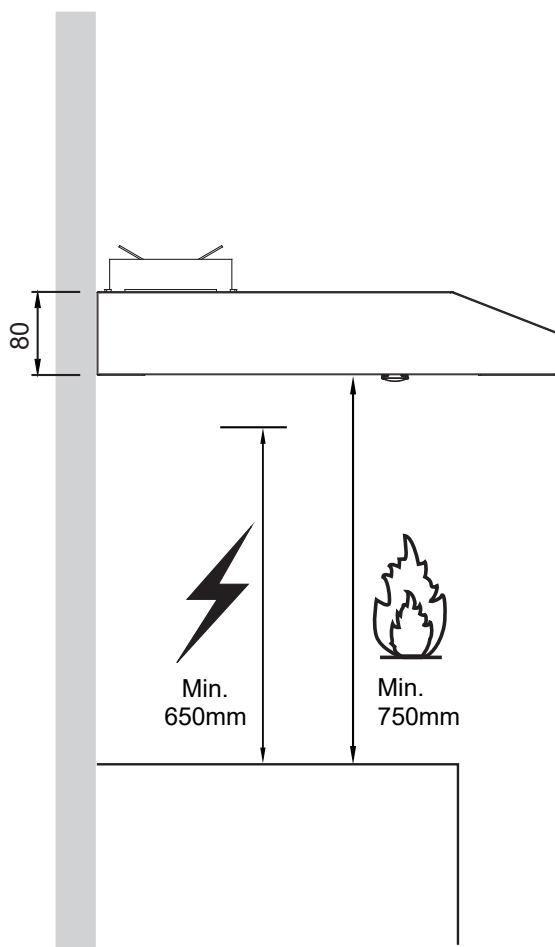
1. La hotte utilise des matériaux de haute qualité et son design est épuré.
2. Équipé d'un puissant moteur électrique à faible bruit et d'un vantail centrifuge, il produit une forte aspiration pour un faible bruit. Son filtre à graisse est antiadhérent et son nettoyage facile.
3. La commande de circuit imprimé à basse tension isolée, avec une entrée 12 VCC, rend l'éclairage plus sûr.
4. La construction spéciale de la soufflerie et la conception de collecteur d'huile font que toute saleté est absorbée instantanément.

INSTALLATION :

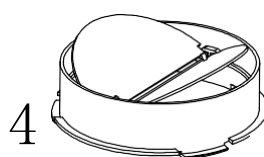
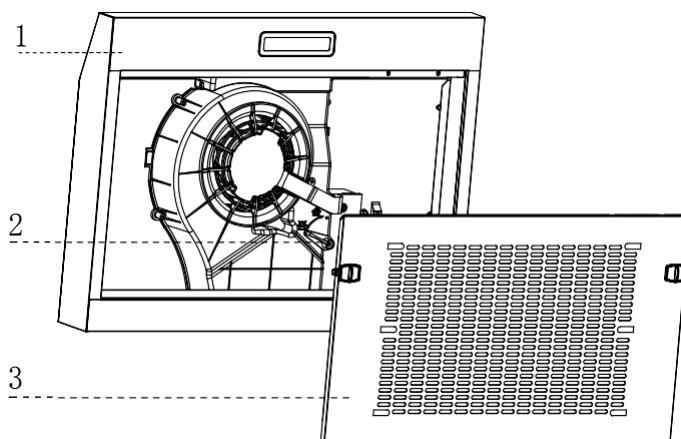
1. La hotte peut être installée en mode évacuation ou en recyclage.
2. La hotte doit être placée à une distance de 65 à 75 cm de la surface de cuisson pour un fonctionnement optimal. (Fig. 3)
3. Avant l'installation, assurez-vous que l'endroit est propre afin d'éviter l'aspiration de restes de bouts de bois cassé et de poussière.
4. Installez le crochet à un endroit approprié une fois que vous avez déterminé la hauteur d'installation, et maintenez l'alignement.



5. La hotte ne peut pas partager le canal de ventilation d'air d'un autre appareil tel qu'un tuyau à gaz, un tuyau chauffant et un tuyau d'air chaud.
6. La courbure du canal de ventilation doit être supérieure à 120°, parallèle ou au-dessus du point de départ et doit être raccordée au mur extérieur.



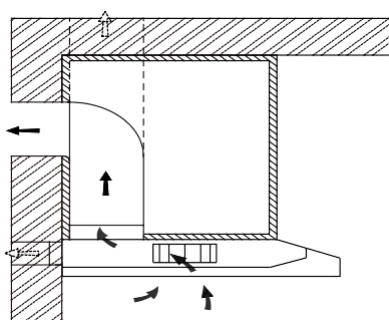
Ref.	Qty.	Composants du produit
1	1	Corps de la hotte, y compris commandes, éclairage, ventilateur et filtre.
2	1	Sélection du type d'installation
3	1	Assemblage du filtre
4	1	Clapet anti-retour
5	4	Vis 5mm x 49mm
6	4	Bouchons de mur en plastique



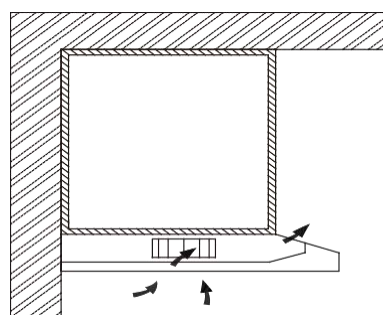
PERÇAGE DES MURS ET FIXATION DES SUPPORTS

- Veuillez lire attentivement les instructions.
- Déballez la hotte et vérifiez que toutes les fonctions fonctionnent. Assurez-vous que la tension (V) et la fréquence (Hz) indiquées sur la plaque signalétique correspondent à la tension et à la fréquence sur le lieu d'installation.
- Vérifiez que la zone derrière la surface d'installation à percer est dégagée de tous les câbles ou tuyaux électriques, etc.
- Les surfaces en acier inoxydable et en verre de l'auvent sont très facilement endommagées lors de l'installation s'il est effleuré ou frappé par des outils.
- Veuillez prendre soin de protéger les surfaces pendant l'installation.
- Protégez la surface de la table de cuisson en dessous avec du carton, ou autre, pour éviter les dommages pendant l'installation de l'auvent mural au-dessus.
- Le fabricant n'est pas responsable du non-respect de toutes les consignes de sécurité et des réglementations en vigueur pour le fonctionnement correct et normal des parties électriques.

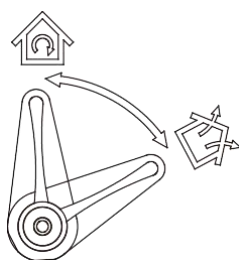
Choisissez un mode de ventilation :



Evacuation



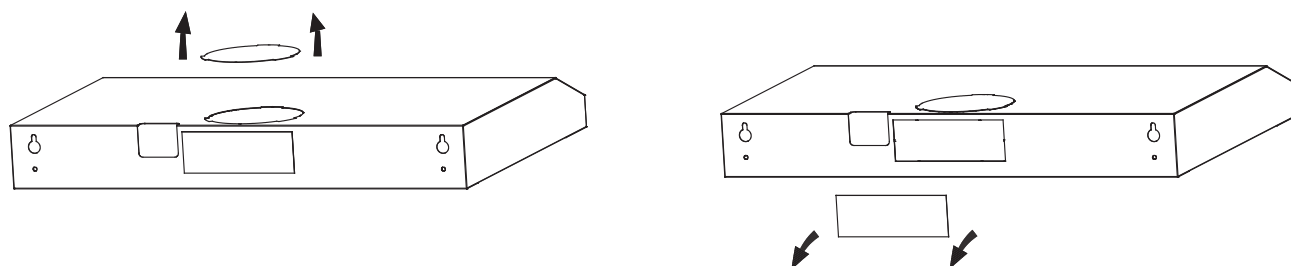
Recyclage



Position du bouton de ventilation

	Mode évacuation : lorsque la flèche montre ce symbole, l'air sera évacuée vers l'extérieur
	Mode recyclage : lorsque la flèche montre ce symbole, l'air sera recyclé recirculation

- Un apport d'air suffisant est nécessaire pour assurer une bonne combustion ainsi qu'une bonne évacuation des gaz émanant de tout appareil de combustion afin d'éviter le refoulement de l'air. Les hottes canalisées doivent toujours être éventées à l'extérieur.
- Les réglementations gouvernementales doivent être respectées pour le transfert de l'air d'évacuation. Si la hotte aspirante est utilisée en mode recyclage avec un filtre à charbon actif, il n'y a pas de restrictions relatives au fonctionnement.
- Si vous choisissez le mode évacuation, il existe deux méthodes de ventilation, notamment ventilation horizontale " et " ventilation verticale ". Veuillez utiliser l'outil à emporter le couvercle avant de l'utiliser et installez un clapet anti-retour sur le trou.



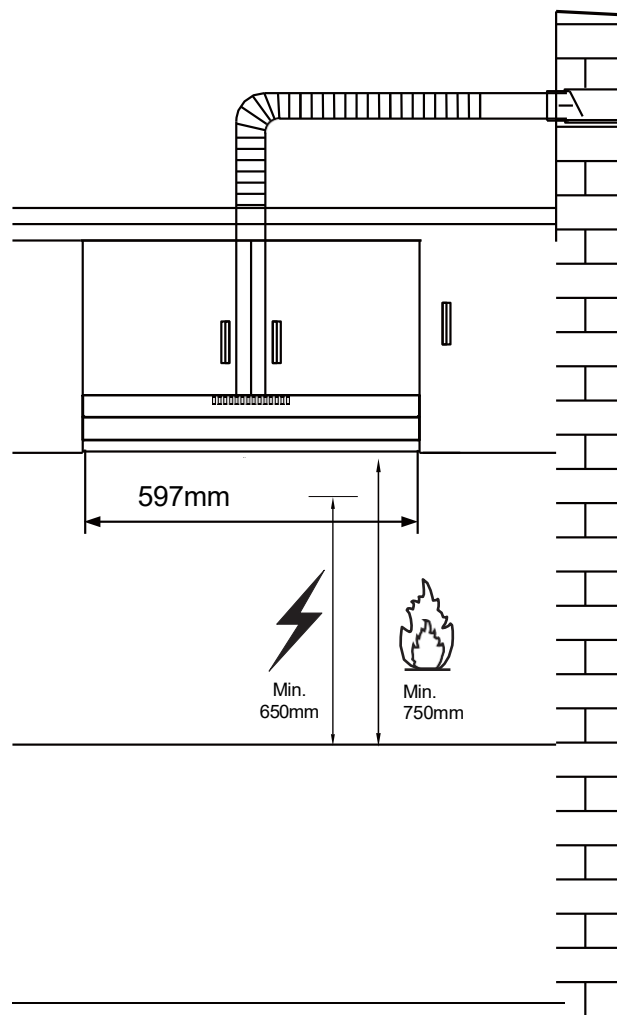
Préparez l'installation:

Assurez-vous que le courant ait été coupé off avant de commencer cette installation. La prise doit être facilement accessible.

Pour installer cette hotte, vous aurez besoin de deux assistants. Vous aurez besoin des outils et du matériel suivants pour compléter cette installation. Les outils dont vous aurez besoin :

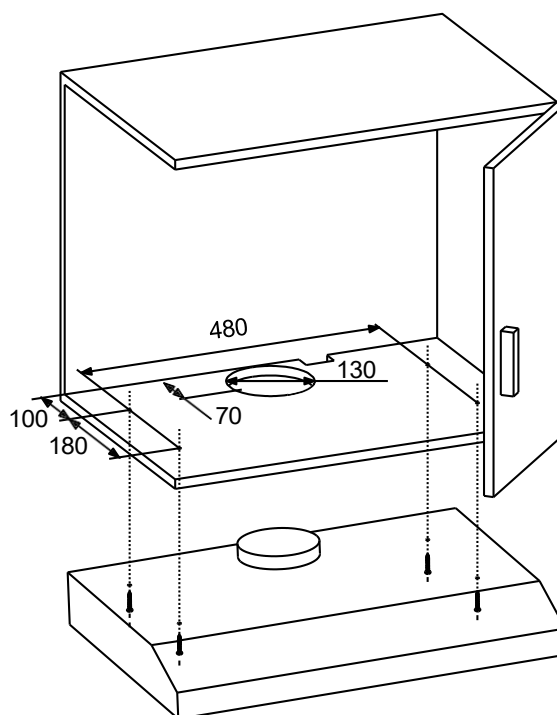
1. Perceuse adaptée à votre mur
2. Tournevis
3. Mètre
4. Scie à main ou scie sauteuse

- Les travaux d'installation et le câblage électrique doivent être effectués par une ou plusieurs personnes qualifiées, conformément à tous les codes et normes applicables, y compris les constructions résistantes au feu.
- Ne pas évacuer l'air usé dans un conduit de cheminée appartenant à d'autres appareils brûlant du gaz ou d'autres combustibles.
- Les règlements concernant l'évacuation de l'air doivent être respectés.
- La hotte aspirante doit être placée à une distance minimale de 65 cm au-dessus de la surface de cuisson d'une plaque de cuisson.
- La hotte doit être placée à une distance maximale de 75 cm au-dessus de la surface de cuisson d'une plaque de cuisson.



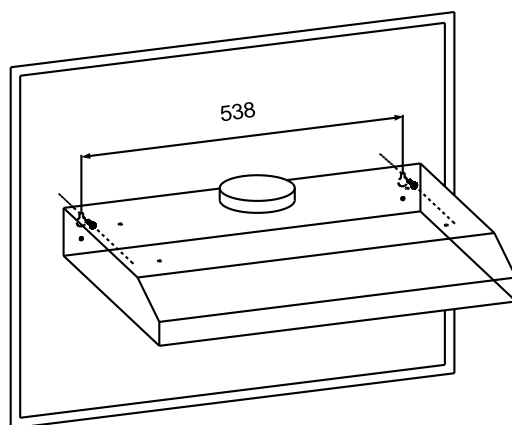
INSTALLATION DANS UN MEUBLE:

- Percez un trou de 130 mm de diamètre et quatre trous de 3,5 mm de diamètre comme sur la photo ci-contre.
- **ATTENTION:** Si votre hotte aspirante fonctionne en mode recyclage, il n'est pas nécessaire de percer un trou de 130 mm de diamètre.
- Utilisez les 4 vis pour installer la hotte dans le meuble de cuisine et vérifiez que vos fixations soient correctement situées, en fixant la hotte provisoirement. Si c'est le cas, installez la hotte. Resserrez les vis si nécessaire.



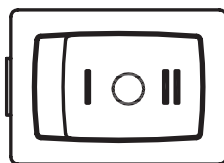
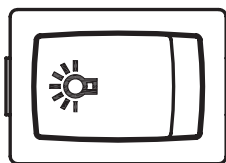
INSTALLATION MURALE

- Pour le montage sur le mur, percez deux trous de 10 mm de diamètre avec une distance de 538 mm, le trou d'évacuation sur le dessus de la hotte centré, comme sur la photo ci-dessous. Veillez à ce que la hotte soit alignée avec la plaque de cuisson.
- Insérez deux chevilles murales en plastique (fournies) dans les trous.
- Insérez deux vis dans les deux chevilles en plastique supérieures et serrez-les en laissant dépasser le mur de 3 mm.
- Montez la hotte sur les deux vis et marquez les deux positions de vis inférieures. Retirez la hotte et percez les deux trous de vis inférieurs et insérez les chevilles en plastique. Montez la hotte sur les vis supérieures, insérez les vis inférieures et serrez toutes les vis à fond.



 L'air ne doit pas être rejeté dans un conduit qui est utilisé pour évacuer les fumées d'appareils brûlant du gaz ou d'autres combustibles.

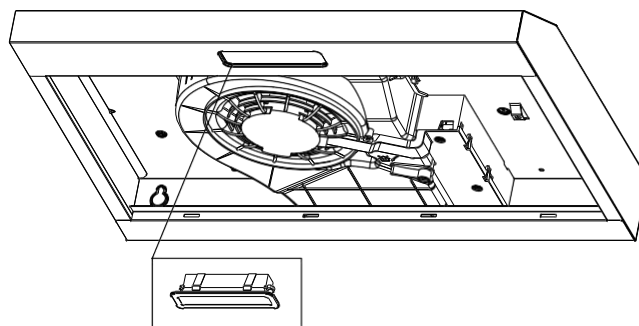
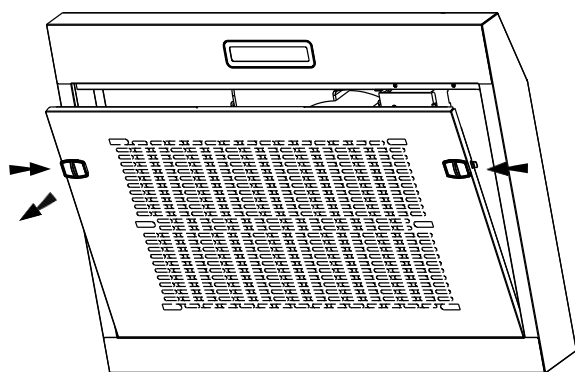
UTILISATION



Eclairage		Allumer la lampe
		Éteindre la lampe
Aspiration	O	Éteindre le moteur
	I	Puissance min.
	II	Puissance max.

REEMPLACEMENT DE LA LUMIÈRE

- Veuillez éteindre la hotte et débrancher le câble de la prise, ou désactiver le fusible.
- Retirez le filtre à graisses.
- Retirez la lampe en faisant levier sur son raccord du corps de la hotte (cela peut nécessiter l'application d'une pression ou d'une force).
- Débranchez le connecteur de la lampe.
- Remplacez la lampe par une nouvelle du même type, en vous assurant que vous branchez correctement la lampe avec le câble de la lampe.
- Reconnectez l'alimentation en insérant la fiche secteur ou en allumant le fusible.



	Puissance maximale	Tension		Code ILCOS D
Modules LED auto-ballastés	1.5W	220-240 V~	 Carré/Diamètre:33.2mmx120mm	DBS-1.5-H-33.2/120

 Nettoyez fréquemment les ventilateurs de ventilation. Ne laissez pas la graisse s'accumuler sur le ventilateur ou le filtre.

LE NETTOYAGE ET L'ENTRETIEN

Débranchez la hotte de cuisine de l'alimentation électrique avant de la nettoyer ou de l'entretenir.

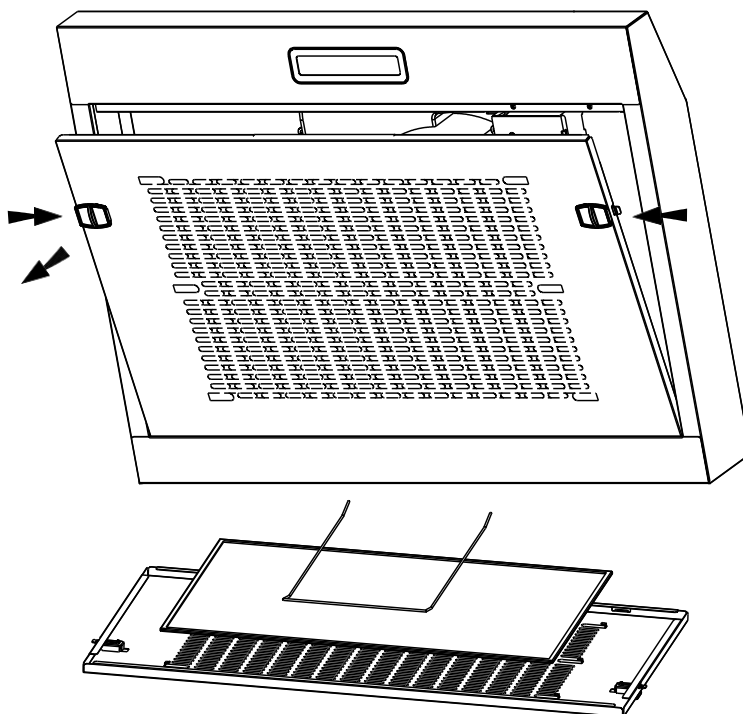
- Nettoyez fréquemment la surface de la hotte. Utilisez un savon ou un détergent doux pour nettoyer la hotte. N'utilisez pas d'alcalis ou d'abrasifs agressifs.
- Évitez d'utiliser des produits à récuser ou des produits pour lave-vaisselle.
- Le filtre à graisse peut être lavé avec un savon ou un détergent doux. (Une forte accumulation de graisse est difficile à enlever et il pourrait s'avérer nécessaire de remplacer le filtre à graisses).
- Le filtre à charbon ne peut pas être nettoyé et doit être remplacé régulièrement.



L'eau de nettoyage ne doit pas s'infiltrer dans les parties électriques du moteur, de l'interrupteur de commande, etc.

Il est recommandé de nettoyer le filtre métallique tous les trois mois en suivant les instructions suivantes :

- Retirez le filtre métallique de la hotte et lavez-le dans une solution d'eau et de détergent liquide neutre, en laissant tremper: "Il est également possible de nettoyer le filtre à graisses au lave-vaisselle."
- Rincez abondamment à l'eau chaude et laissez sécher.
- Le filtre métallique peut changer de couleur après plusieurs lavages. Ceci n'est pas une cause de réclamation ou de remplacement du filtre métallique par le client.

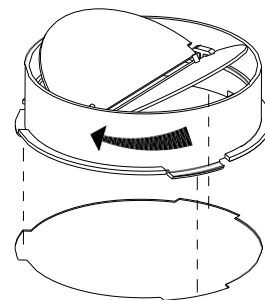




Il existe un risque de départ de feu si le nettoyage n'est pas effectué conformément aux instructions.

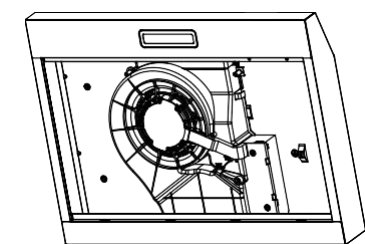
INSTALLATION DE CLAPETS ANTI-RETOUR

Tenez le clapet anti-retour avec vos mains, alignez l'espace de la boîte, placez le clapet anti-retour, puis tournez à un certain angle jusqu'à ce que trois angles de la soupape soient bloqués. L'installation est terminée.

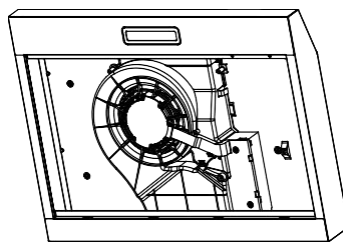


INSTALLATION DU FILTRE À CHARBON

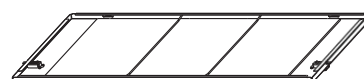
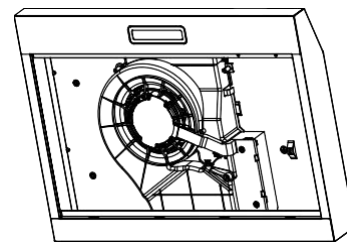
- Retirez le filtre à graisse ,et retirez le fil en fer.
- Le filtre acrylique se trouve sur la maille métallique et est fixé par un fil de fer.
- Installez un nouveau filtre acrylique, puis procédez de la même manière pour la réinstallation.
Attention: Le filtre acrylique ne peut pas être lavé ni recyclé. Il doit être remplacé après environ 2 à 3 mois d'utilisation.



Fil en fer



Fil en fer
Filtre acrylique



ENTRETIEN

Avant de procéder au nettoyage, éteignez l'appareil puis débranchez-le.

I. Nettoyage régulier

Utilisez un chiffon doux humidifié avec de l'eau tiède légèrement savonneuse ou un détergent ménager. N'utilisez jamais d'éponges en métal, d'agents abrasifs ou de brosses dures pour nettoyer l'appareil.

II. Nettoyage mensuel du filtre anti-graisse métallique

Ce nettoyage est ESSENTIEL : Nettoyez le filtre tous les mois afin de prévenir les risques d'incendie.

Le filtre recueille la graisse, la fumée et la poussière. De ce fait, il influe directement sur l'efficacité de la hotte s'il n'est pas nettoyé, des résidus de graisse (potentiellement inflammables) peuvent boucher le filtre. Nettoyez-le à l'aide d'un détergent ménager. Les filtres à graisse vont au lave-vaisselle.

DÉPANNAGE:

Panne	Cause	Solution
Lumière allumée, mais le moteur ne marche pas	Vantail bloqué	Enlevez le blocage
	Condensateur endommagé	Remplacez le condensateur
	Roulement du moteur bloqué endommagé	Remplacez le moteur
	L'intérieur du moteur est arrêté et dégage une mauvaise odeur	Remplacez le moteur
Ni la lumière ni le moteur ne fonctionnent	Outre ce qui précède, vérifiez les points suivants :	
	Ampoule endommagée	Remplacer les ampoules
	Cordon d'alimentation débranché	Connectez les fils selon le schéma électrique

Fuite d'huile	La valve unidirectionnelle et l'admission d'air ne sont pas hermétiques	Enlevez la valve unidirectionnelle et scellez avec de la colle
	Fuite du raccord de la section en forme de U et du couvercle	Enlevez la section en U et scellez avec du savon
Secousses du corps	Le vantail endommagé provoque les secousses	Remplacez le vantail
	Le moteur n'est pas accroché fermement	Vissez le moteur fermement
	Le corps n'est pas accroché fermement	Vissez le corps fermement
Aspiration insuffisante	Le corps n'est pas accroché fermement	Réajustez la distance
	Trop de ventilation provenant des portes ou des fenêtres ouvertes	Choisissez un nouvel endroit et remontez la machine
Machine inclinée	La vis de fixation n'est pas assez serrée	Serrez la vis de suspension jusqu'à ce que la machine soit horizontale
	La vis de suspension n'est pas assez serrée	Serrez la vis de suspension jusqu'à ce que la machine soit horizontale

Informations relatives à la hotte de cuisine

	Symbole	Valeur	Unité
Identification du modèle		SCHC6018SL,SCHC6018 WH,SCHC6018-SB (60F17-EM21)	
Consommation d'énergie annuelle	AEC_{hotte}	22,2	kWh/a
Facteur d'accroissement dans le temps	f	1,7	
Efficacité fluidodynamique	FDE_{hotte}	8,2	
Indice d'efficacité énergétique	EEl_{hotte}	63,8	
Débit d'air mesuré au point de rendement maximal	Q_{BEP}	112,0	m ³ /h
Pression d'air mesurée au point de rendement maximal	P_{BEP}	90	Pa
Débit d'air maximal	Q_{max}	190,0	m ³ /h
Puissance électrique à l'entrée mesurée au point de rendement maximal	W_{BEP}	34,0	W
Puissance nominale du système d'éclairage	W_L	1 x 1,5	W
Éclairage moyen du système d'éclairage sur la surface de cuisson	E_{moyen}	45	lux
Consommation d'électricité mesurée en mode «veille»	P_s	/	W
Consommation d'électricité mesurée en mode «arrêt»	P_o	0	W
Niveau sonore	L_{WA}	62	dB

La méthode de mesure et de calcul du tableau ci-dessus est conforme au règlement de la Commission (UE) N° 65/2014 et 66/2014.

EPROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT



Ce produit est marqué du symbole du tri sélectif relatif aux déchets d'équipements électriques et électroniques. Cela signifie que ce produit ne doit pas être mis au rebut avec les déchets ménagers mais doit être pris en charge par un système de collecte sélective conformément à la directive européenne 2012/19/EU. Il sera ensuite soit recyclé soit démantelé afin de réduire les impacts sur l'environnement, les produits électriques et électroniques étant potentiellement dangereux pour l'environnement et la santé humaine en raison de la présence de substances dangereuses.

Pour plus de renseignements, vous pouvez contacter votre administration locale ou régionale.

Remarque :

Les recommandations suivantes précisent comment réduire l'impact total sur l'environnement (ex. : utilisation énergétique) du processus de cuisson.

Installer la hotte de cuisson à un endroit approprié disposant d'une bonne ventilation.

Nettoyer la hotte de cuisson régulièrement afin que rien ne bloque l'air.

Ne pas oublier d'éteindre la lampe de la hotte de cuisine une fois la cuisson terminée.

Ne pas oublier d'éteindre la hotte de cuisine une fois la cuisson terminée.

Informations sur le démontage

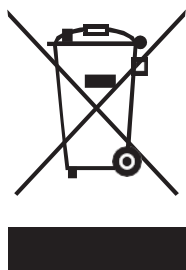
Ne pas démonter l'appareil d'une manière qui n'est pas indiquée dans le mode d'emploi. Cet appareil ne doit pas être démonté par l'utilisateur. À la fin de son cycle de vie, l'appareil ne doit pas être mis au rebut avec les déchets ménagers. Pour des conseils sur le recyclage, veuillez contacter votre administration locale ou votre revendeur.

La garantie ne couvre pas les pièces d'usure du produit, ni les problèmes ou les dommages résultant de:

- (1) détériorations superficielles dues à l'usure normale du produit ;
- (2) défauts ou détériorations dus au contact du produit avec des liquides et dus à la corrosion provoquée par la rouille ou de présence d'insectes;
- (3) tout incident, abus, utilisation impropre, modification, démontage ou réparation non autorisés;
- (4) toute opération impropre d'entretien, utilisation non conforme aux instructions concernant le produit ou le branchement à une tension incorrecte ;
- (5) toute utilisation d'accessoires non fournis ou non approuvés par le fabricant.

La garantie sera annulée en cas d'élimination de la plaque signalétique et/ou du numéro de série du produit.

MISE AU REBUT



La directive Européenne 2012/19/UE sur les Déchets des Equipements Electriques et Electroniques (DEEE), exige que les appareils ménagers usagés ne soient pas jetés dans le flux normal des déchets municipaux. Les appareils usagés doivent être collectés séparément afin d'optimiser le taux de récupération et le recyclage des matériaux qui les composent et réduire l'impact sur la santé humaine et l'environnement.

Le symbole de la poubelle barrée est apposé sur tous les produits pour rappeler les obligations de la collecte séparée. Les consommateurs devront contacter les autorités locales ou leur revendeur concernant la démarche à suivre pour l'enlèvement de leur appareil.

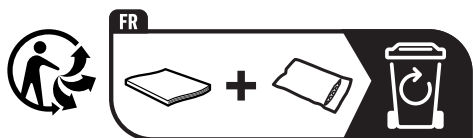
Informations sur la signification du marquage de conformité **CE**

Le marquage CE indique que le produit répond aux principales exigences des Directives Européenne 2014/35/UE (Basse Tension), 2014/30/UE (Compatibilité Electromagnétique), 2011/65/UE (Réduction de l'emploi de certaines substances dangereuses dans les EEE).

Service après-vente

Pour une intervention technique en raison d'un dysfonctionnement, contactez-nous au 04 88 78 59 99.

Ce produit a été fabriqué et vendu sous la responsabilité de G3 Concepts. Schneider, et le logo Schneider sont des marques utilisées sous licence par G3 Concepts. Tous autres produits, services, dénominations sociales, marques, nom commerciaux, noms de produits et logos référencés ici sont la propriété de leurs titulaires respectifs.



Importateur: G3 CONCEPTS
ZAC de la Madeleine - 9-11 rue de la Tuilerie
77500 Chelles-France
Contact tel: +33 (0)1 72 84 90 43
formulaire.contact@g3concepts.fr

ADVERTENCIA !

1. Gracias por elegir nuestra campana extractora.
Lea atentamente el manual del usuario antes de usarlo.
2. El trabajo de instalación debe ser realizado por un instalador calificado y competente.
3. El fabricante declina toda responsabilidad por cualquier daño o lesión que resulte de no seguir las instrucciones de instalación contenidas en el siguiente texto.

Lahotteaspirante trabaja en 220-240 V, 50 Hz.

ALERTA DE SEGURIDAD

Nunca permita que los niños usen el dispositivo.

- La campana extractora está destinada únicamente para uso doméstico, no es adecuada para barbacoas, asadores y otras actividades comerciales.
- La campana extractora y su filtro deben limpiarse periódicamente para que sigan funcionando correctamente.

- Límpielo según las instrucciones y manténgalo alejado de cualquier riesgo de combustión. Para evitar peligros, haga que el fabricante, un agente autorizado o una persona calificada reemplace el cable de alimentación dañado.
- Mantenga una buena circulación de aire en el cocido.
- antes de conectar esta unidad, compruebe que el cable de alimentación no esté dañado. Un cable de alimentación dañado solo debe ser reemplazado por un técnico calificado. Existe riesgo de incendio si la limpieza no se realiza de acuerdo con las instrucciones.
- La ventilación de la habitación debe ser adecuada cuando la campana extractora se utiliza al mismo tiempo que aparatos que queman gas u otros combustibles.
- Las regulaciones relativas a la evacuación aérea debe ser respetado.
- Este dispositivo no está diseñado para ser utilizado por personas (incluidos niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales

reducidas, o por personas sin experiencia o conocimiento, a menos que hayan recibido una supervisión o hayan recibido instrucciones previas para el uso del dispositivo, a través de un persona responsable de su seguridad.

- Este dispositivo no está diseñado para ser utilizado por personas (incluidos niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o por personas sin experiencia o conocimiento, a menos que hayan recibido una supervisión o hayan recibido instrucciones previas para el uso del dispositivo, a través de un persona responsable de su seguridad.
- Los niños deben ser supervisados para asegúrese de que no jueguen con el dispositivo.
- No ponga llamas debajo de la campana extractora.
- No está diseñado para instalarse sobre una placa de cocción con más de cuatro elementos de cocción.
- El aire no debe descargarse en un conducto utilizado para la evacuación del humo de los aparatos que queman gas u otros combustibles.

- Cuando la campana y los electrodomésticos uso de energía distinta a la electricidad operar simultáneamente, la presión negativa en la habitación no debe exceder los 4 bares (4×10^5 pascales).
- **ADVERTENCIA** : Las habitaciones accesibles pueden se calientan cuando se usan con un aparato de cocina.
- La fuente de luz contenida en la luminaria solo debe ser reemplazada por el fabricante o su agente de servicio o una persona calificada similar.
- Si el cable flexible externo o el cable de esta luminaria está dañada, debe ser reemplazada exclusivamente por el fabricante o su agente de servicio o una persona calificada similar para evitar cualquier peligro.

RIESGO DE SHOCK ELÉCTRICO

- Conecte este aparato solo a un tomacorriente debidamente conectado a tierra. En caso de duda, consulte con un técnico calificado.

- No seguir estas instrucciones puede resultar en muerte o presentar riesgo de incendio o descarga eléctrica.
- Principalmente, observe las siguientes instrucciones:
 - la ventilación de la habitación debe ser adecuada cuando la campana se utiliza al mismo tiempo que los aparatos que queman gas u otros combustibles (esto no se aplica a los aparatos que solo liberan aire en la habitación);
 - detalles del método y frecuencia de limpieza;
 - Existe riesgo de incendio si la limpieza no se realiza de acuerdo con las instrucciones;
 - la distancia mínima entre la superficie de apoyo de los recipientes de cocción en la zona de cocción y la parte inferior de la campana.
Hueco entre los contenedores de la encimera y la parte más baja de la campana.
Cuando la campana se coloca sobre un aparato de gas, esta distancia debe ser superior a 65 cm.
 - Deben observarse las normas relativas al aire de escape.

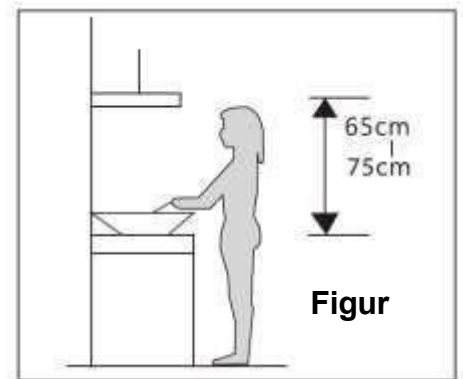
- Las instrucciones de instalación para campanas extractoras con gabinetes metálicos de Clase II accesibles deben incluir detalles que indiquen la ubicación y las longitudes máximas permitidas para cualquier sujeción o tornillos de montaje u otros sujetadores que penetren en la campana para asegurar un accesorio como un conector de conducto.
- Este dispositivo puede ser utilizado por niños de al menos 8 años de edad y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o sin experiencia o conocimiento, si ellos (si) son supervisados adecuadamente (e) o si se les ha proporcionado Se han entendido las instrucciones relacionadas con el uso seguro del dispositivo y los riesgos involucrados.
Los niños no deben jugar con el dispositivo.
Los niños no deben realizar la limpieza y el mantenimiento del usuario sin supervisión.
- Si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante, o su servicio postventa o personas calificadas de manera similar para evitar cualquier peligro.
- Solo un técnico autorizado puede cambiar la lámpara en caso de avería.

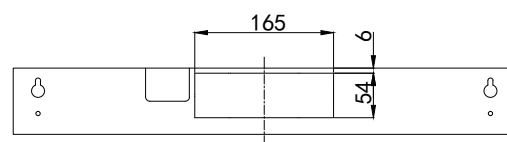
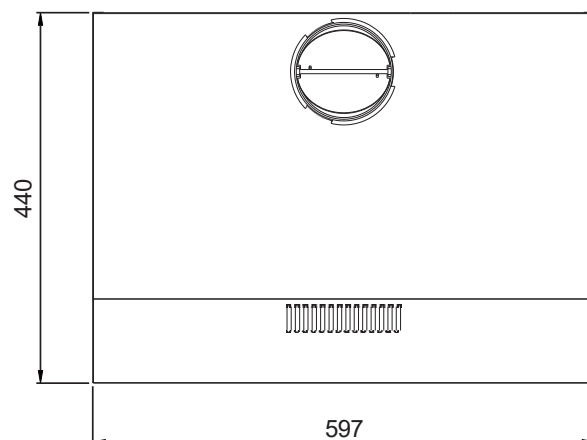
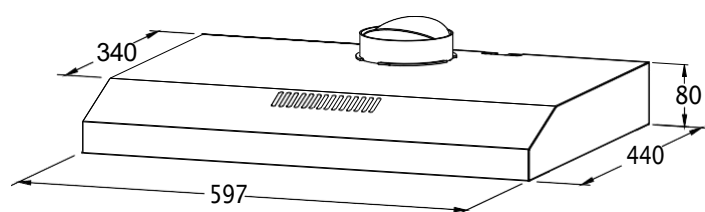
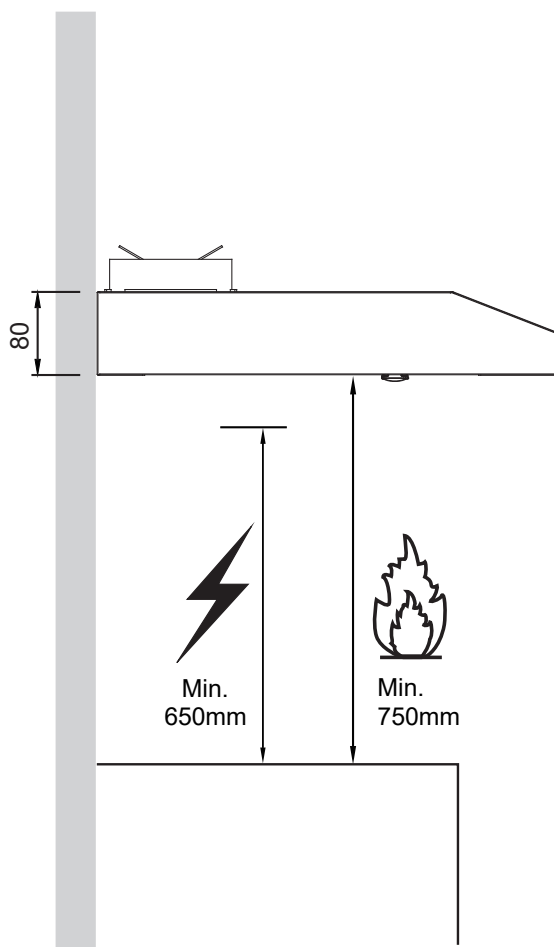
CARACTERÍSTICAS:

1. La campana utiliza materiales de alta calidad y tiene un diseño limpio.
2. Equipado con un potente motor eléctrico de bajo ruido y una hoja centrífuga, produce una fuerte succión para un bajo nivel de ruido. Su filtro de grasa es antiadherente y fácil de limpiar.
3. La unidad de PCB de bajo voltaje aislada, con entrada de 12 V CC, hace que la iluminación sea más segura.
4. La construcción especial del soplador y el diseño del colector de aceite hacen que la suciedad se absorba instantáneamente.

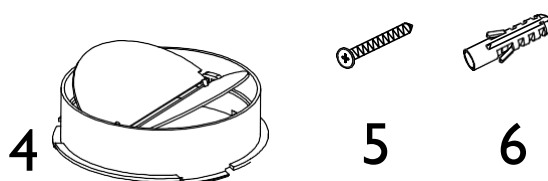
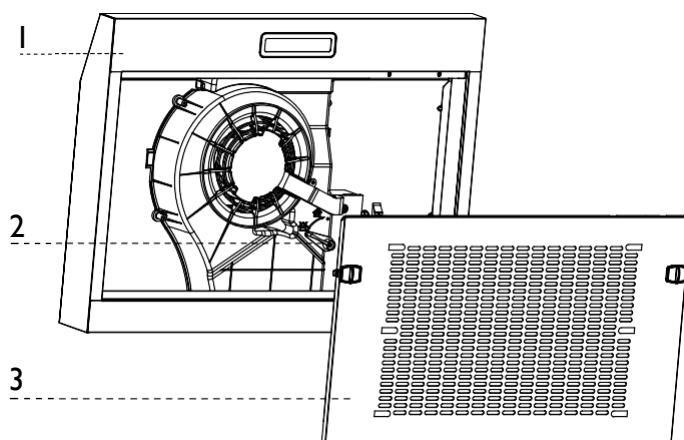
INSTALACIÓN:

1. La campana se puede instalar en modo de extracción o reciclaje.
2. La campana debe colocarse a una distancia de 65 a 75 cm de la superficie de cocción para un funcionamiento óptimo. (Fig. 3)
3. Antes de la instalación, asegúrese de que el área esté limpia para evitar la succión de trozos de madera rota y polvo.
4. Instale el gancho en una ubicación adecuada una vez que haya determinado la altura de instalación y mantenga la alineación.
5. La campana no puede compartir el canal de ventilación de aire de otro aparato, como la tubería de gas, la tubería de calefacción y la tubería de aire caliente.
6. La curvatura del canal de ventilación debe ser superior a 120 °, paralelo o por encima del punto de partida y debe estar conectado a la pared exterior.





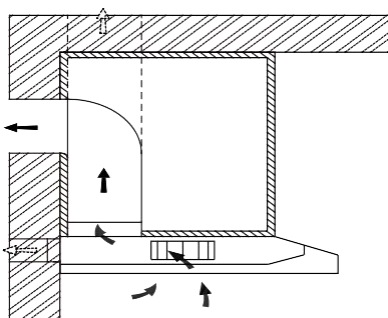
Árbitro.	Cant.	Componentes del producto
1	1	Cuerpo de capota, incluidos controles, iluminación, ventilador y filtro.
2	1	Botón de ventilación
3	1	Conjunto de filtro
4	1	Válvula de retención
5	4	Tornillo de 5 mm x 49 mm
6	4	Enchufes de pared el plastico



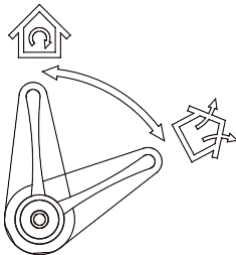
PERFORACIÓN DE PAREDES Y FIJACIÓN DE SOPORTES

- Lea atentamente las instrucciones.
- Desembale la capota y verifique que todas las funciones estén funcionando. Estar seguro de que
- que el voltaje (V) y la frecuencia (Hz) indicados en la placa de características se correspondan con el voltaje y la frecuencia del lugar de instalación.
- Asegúrese de que el área detrás de la superficie de instalación a perforar esté despejada
- de todos los cables o tuberías eléctricos, etc.
- Las superficies de acero inoxidable y vidrio del toldo son muy fáciles
- dañado durante la instalación si se toca o golpea con herramientas. Tenga cuidado de proteger las superficies durante la instalación.
- Proteja la superficie de la placa de cocción debajo con cartón o similar para
- Evite daños durante la instalación del toldo de pared de arriba.
- El fabricante no es responsable del incumplimiento de todas las instrucciones de seguridad.
- la normativa vigente para el correcto y normal funcionamiento de los componentes eléctricos.

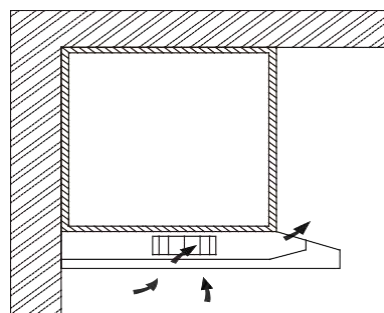
Elija un modo de ventilación:



Ex en modo Modo "al aire" de



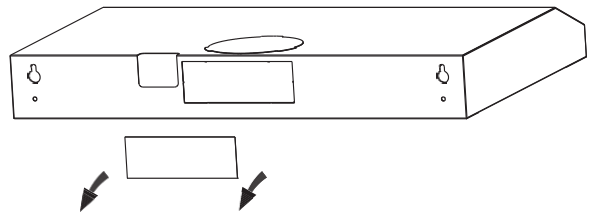
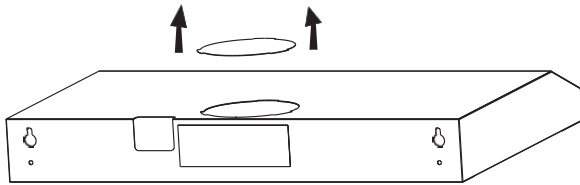
Posición del botón de ventilación



recirculación

	Modo de extracción de aire: girar el botón de ventilación aquí significa que el aire sale al exterior
	Modo de circulación de aire: girar la perilla de ventilación aquí significa recirculación

- Se necesita suficiente aire para una combustión adecuada y para la evacuación de gases a través del conducto de humos (chimenea) de los aparatos de combustión para evitar el reflujo. Los ventiladores sin conductos siempre deben ventilarse al exterior.
- Al evaluar la presión del aire, se debe tener en cuenta todo el sistema de ventilación de la casa / vivienda, por ejemplo la encimera y / o la estufa de gas, esta regla no se aplica. no apliques. Se deben observar las regulaciones gubernamentales para el transporte de aire de escape. Si la campana extractora se utiliza en modo de circulación de aire con filtro de carbón activado, no hay restricciones de funcionamiento.
- Si elige el modo de extracción de aire, hay dos métodos de ventilación, que incluyen
- ventilación horizontal "y" ventilación vertical. "Utilice la herramienta para sacar la cubierta antes de usarla e instale una válvula de retención en el orificio.



Prepárese para la instalación:

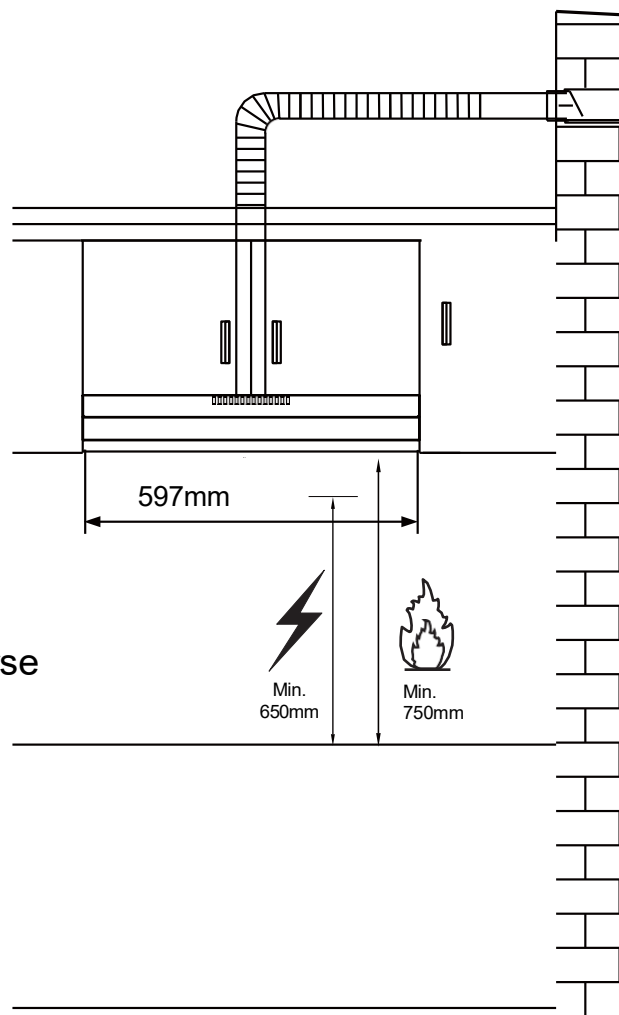
Asegúrese de que la energía esté apagada o antes de comenzar esta instalación. El enchufe debe montarse en lugares que sean fáciles de deslizar e insertar.

Para instalar esta campana necesitarás dos asistentes. Necesitará las siguientes herramientas y materiales para completar esta instalación.

Las herramientas que necesitará:

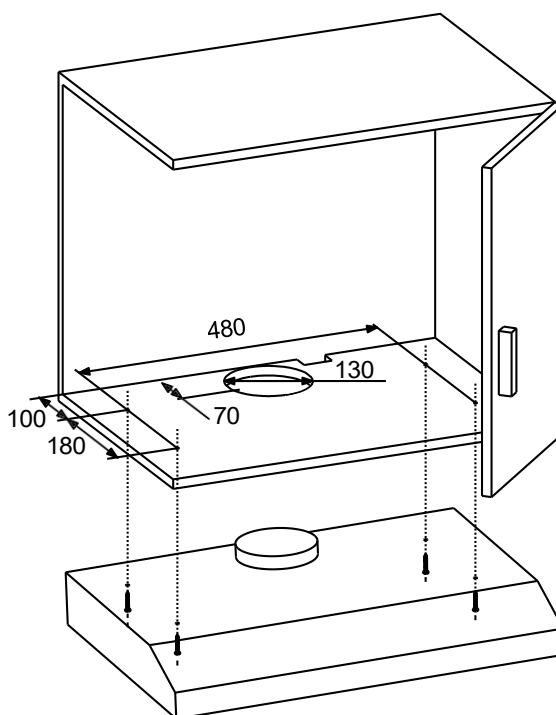
1. Taladro adecuado para su pared
2. destornillador Phillips
3. Cinta métrica
4. Sierra de mano o sierra de calar

- El trabajo de instalación y el cableado eléctrico deben ser realizados por una o más personas calificadas de acuerdo con todos los códigos y normas aplicables, incluida la construcción resistente al fuego.
- No ventile aire viciado en un Conducto de humos de otros aparatos que queman gas u otros combustibles.
- Regulaciones relativas
Debe observarse la descarga de aire.
- La campana extractora debe colocarse a una distancia mínima de 65 cm por encima de la superficie de cocción de una placa.
- La campana debe colocarse en una distancia máxima de 75 cm por encima de la superficie de cocción de una placa.



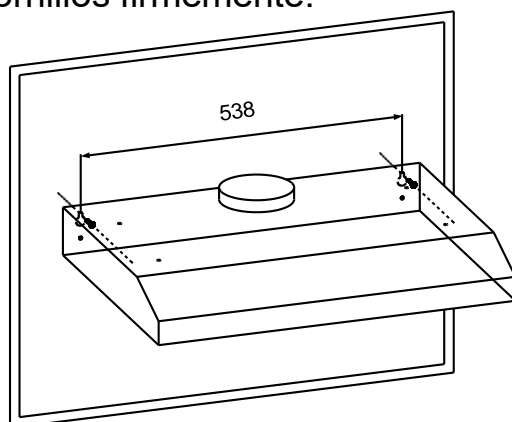
INSTALACIÓN DE MONTAJE EN GABINETE:

- Taladre un orificio de 130 mm de diámetro y cuatro orificios de 3,5 mm de diámetro como se muestra en la foto de abajo.
- **ADVERTENCIA:** Si su campana extractora funciona en modo de circulación de aire, no es necesario perforar un agujero de 130 mm de diámetro.
- Utilice los 4 tornillos para fijar la campana a un armario de la cocina y verifique que sus fijaciones estén correctamente ubicadas, colocando temporalmente la campana. Si es así, coloque el dispositivo en posición. Apriete los tornillos si es necesario.



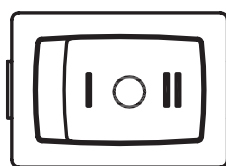
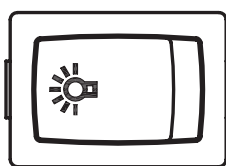
INSTALACIÓN DE MONTAJE EN PARED

- Para el montaje en la pared, taladre dos orificios de 538 mm de diámetro de 10 mm con el orificio de ventilación en la parte superior de la campana en el medio, como se muestra a continuación. Asegúrese de que la campana esté alineada directamente con la placa.
- Inserte dos anclajes de pared de plástico (incluidos) en los orificios.
- Inserte dos tornillos a través de los dos anclajes de plástico superiores y apriételos dejando 3 mm más allá de la pared.
- Monte la campana en los dos tornillos y marque las dos posiciones inferiores de los tornillos. Retire la cubierta y taladre los dos orificios para tornillos inferiores e inserte los tacos de plástico. Monte la campana en los tornillos superiores, inserte los tornillos inferiores y apriete todos los tornillos firmemente.



 El aire no debe descargarse en un fluido que se utiliza para extraer los humos de los aparatos que queman gas u otros combustibles.

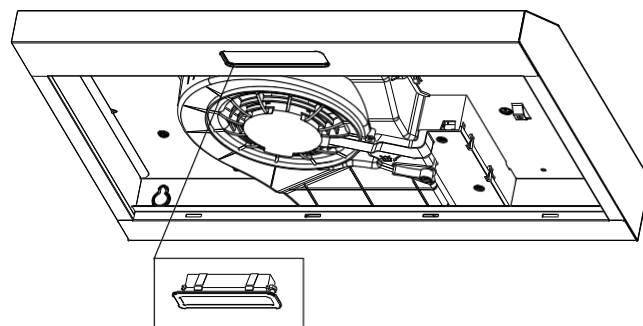
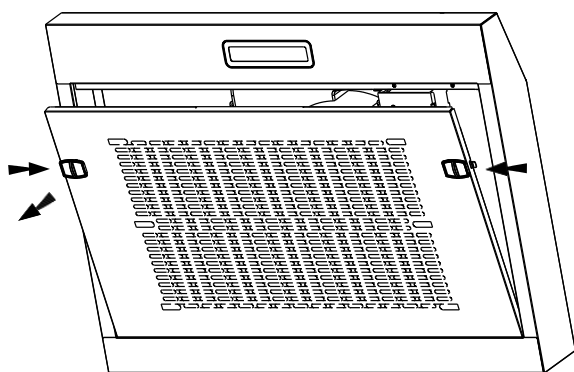
UTILIZAR



Luz de operación		Enciende la luz
		Apaga la lámpara
Operación del motor	O	Apaga el motor
	I	Ajuste de baja potencia
	II	Ajuste de alta potencia

REEMPLAZO DE LUZ

- Intercambie la campana extractora y aisle la campana extractora quitando el enchufe de red o invirtiendo el fusible.
- Retire la grasa del filtro.
- Quite la lámpara levantando su accesorio del cuerpo de la campana (esto puede requerir la aplicación de presión o fuerza).
- Desenchufe el conector de la lámpara.
- Reemplace la lámpara por una nueva del mismo tipo, asegurándose de conectar la lámpara correctamente con el cable de la lámpara.
- Vuelva a conectar la fuente de alimentación insertando el enchufe de red o encendiendo el fusible.



	Poder máximo	voltaje		Código ILCOS D
<i>METRO</i> vainas LED autobalastadas <i>smis</i>	1,5 W	220-240 V~	 Cuadrado / Diámetro: 33,2 mm x 120 mm	DBS-1.5-H-33.2 / 120

 Limpie los ventiladores con frecuencia. No permita que la grasa se acumule en el ventilador o el filtro.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

Desconecte la campana extractora de la fuente de alimentación antes de limpiarla o repararla.

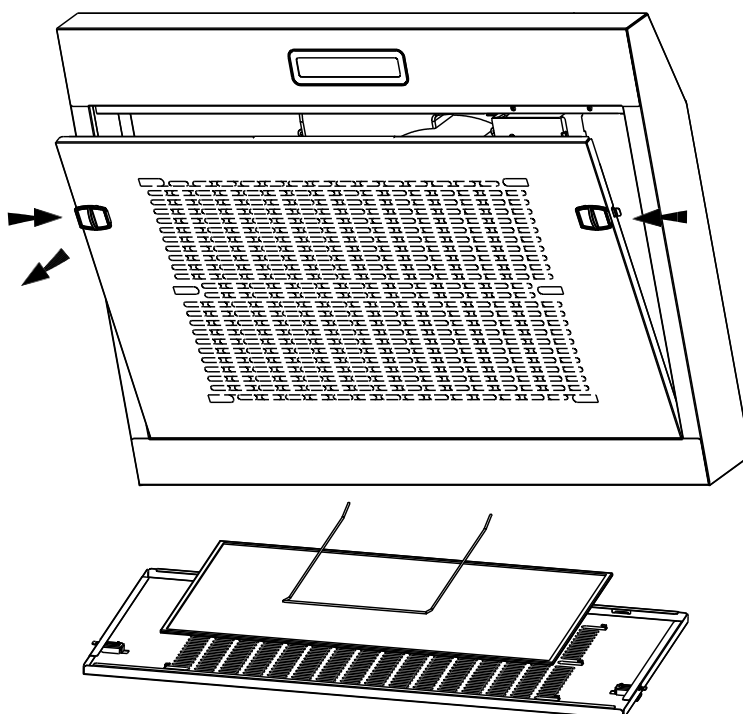
- Limpia la superficie de la campana con frecuencia. Use jabón o detergente suave para limpiar la campana. No utilice álcalis ni abrasivos fuertes.
- Evite el uso de agentes limpiadores o productos para lavavajillas.
- El filtro de grasa se puede lavar con jabón suave o detergente. (Es posible que una gran acumulación de grasa no se pueda limpiar fácilmente y que sea necesario reemplazar el filtro).
- El filtro de carbón no se puede limpiar y debe cambiarse periódicamente.



El agua de limpieza no debe entrar en las partes eléctricas del motor, interruptor de control, etc.

Se recomienda limpiar el filtro de metal cada tres meses siguiendo las siguientes instrucciones:

- Retire el filtro de metal de la campana y lávelo en una solución de agua y detergente líquido neutro, dejándolo en remojo.
- Enjuague bien con agua caliente y deje secar.
- El filtro de metal puede cambiar de color después de varios lavados. Esto no es motivo de queja o sustitución del filtro metálico por parte del cliente.

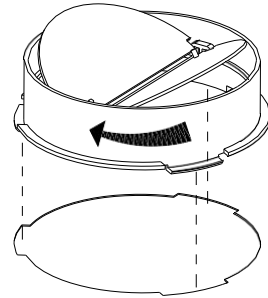




Existe riesgo de incendio si la limpieza no se realiza de acuerdo con las instrucciones.

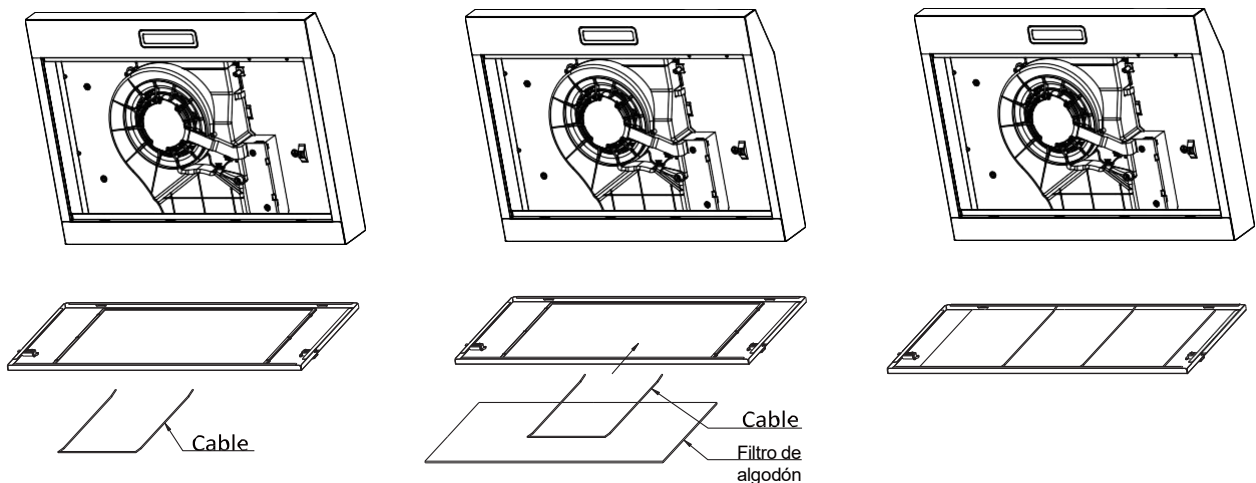
INSTALACIÓN DE VÁLVULAS ANTI RETORNO

Sostenga la válvula de retención con las manos, alinee el espacio en la caja, coloque la válvula de retención y luego gire en ángulo hasta que las tres esquinas de la válvula estén bloqueadas. La instalación se ha completado.



INSTALACIÓN DEL FILTRO DE CARBÓN ^

- Retire el filtro de grasa y retire el cable.
 - El filtro de algodón se asienta sobre la malla metálica y está asegurado con un alambre.
 - Reemplace un nuevo filtro de algodón, luego haga lo mismo para la reinstalación.
- Advertencia:** el filtro de algodón no se puede lavar ni reciclar. Debe reemplazarse después de aproximadamente 2 a 3 meses de uso.
- Nota:** El filtro de algodón no se suministra con su dispositivo.



ENTREVISTA

Antes de limpiar, apague el aparato y desenchúfelo.

I. Limpieza regular

Utilice un paño suave humedecido con agua tibia ligeramente jabonosa o un detergente doméstico. Nunca use esponjas metálicas, abrasivos o cepillos duros para limpiar el dispositivo.

II. Limpieza mensual del filtro de grasa metálico

Esta limpieza es ESENCIAL: Limpie el filtro mensualmente para prevenir el riesgo de incendio.

El filtro recoge grasa, humo y polvo. Como resultado, tiene una influencia directa en la eficiencia de la campana si no se limpia, los residuos de grasa (potencialmente inflamables) pueden obstruir el filtro. Límpielo con un detergente doméstico. Los filtros de grasa son aptos para lavavajillas.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS:

Descompostura	Porque	Solución
Luz encendida, pero el motor no funciona	Hoja bloqueada	Eliminar el bloqueo
	Condensador dañado	Reemplazar el condensador
	Cojinete de motor atascado dañado	Reemplazar el motor
	El interior del motor está parado y desprende mal olor.	Reemplazar el motor
Ni la luz ni el motor funcionan	Además de lo anterior, verifique lo siguiente:	
	Bombilla dañada	Reemplazar bombillas
	Cable de alimentación desenchufado	Conecte los cables de acuerdo con el diagrama eléctrico.

Fuga de aceite	La válvula unidireccional y la entrada de aire no son herméticas	Retire la válvula unidireccional y selle con pegamento.
	Conexión con fugas de la sección en forma de U y la tapa	Retire la sección en U y séllela con jabón.
Temblor del cuerpo	La hoja dañada provoca sacudidas	Reemplazar la hoja
	El motor no está enganchado firmemente	Atornille el motor firmemente
	El cuerpo no cuelga apretado	Atornille el cuerpo firmemente
Succión insuficiente	El cuerpo no cuelga apretado	Reajuste la distancia
	Demasiada ventilación por puertas o ventanas abiertas	Elija una nueva ubicación y vuelva a montar la máquina
Máquina inclinada	El tornillo de fijación no está lo suficientemente apretado	Apriete el tornillo de suspensión hasta que la máquina esté horizontal
	El tornillo de suspensión no está lo suficientemente apretado	Apriete el tornillo de suspensión hasta que la máquina esté horizontal

Información sobre la campana extractora

	Símbolo	Valor	Unidad
Identificación del modelo		SCHC6018SL,SCHC6018 WH,SCHC6018-SB (60F17-EM21)	
Consumo energético anual	AEC _{capucha}	22,2	kWh / a
Incrementar el factor con el tiempo	F	1,7	
Eficiencia dinámica de fluidos	FDE _{capucha}	8,2	
Índice de eficiencia energética	EEl _{capucha}	63,8	
Flujo de aire medido en el punto de máxima eficiencia	Q _{BEP}	112,0	m ³ / h
Presión de aire medida en el punto de máxima eficiencia	PAGS _{BEP}	90	Pensilvania
Flujo de aire máximo	Q _{max}	190,0	m ³ / h
Potencia eléctrica en la entrada medida en el punto de máxima eficiencia	W _{BEP}	34,0	W
Potencia nominal del sistema de iluminación	W _L	1 x 1,5	W
Iluminación clara del sistema de iluminación en la superficie de cocción	mi _{camino}	45	lux
Consumo eléctrico medido en modo «espera»	PAGS _s	/	W
Consumo eléctrico medido en modo «parada»	PAGS _o	0	W
Nivel de sonido	L _{Washington}	62	dB

El método de medición y cálculo en la tabla anterior está de acuerdo con el Reglamento de la Comisión (UE) N ° 65/2014 y 66/2014.

PROTECCIÓN DEL MEDIO AMBIENTE



Este producto está marcado con el símbolo de clasificación selectiva relacionado con los equipos eléctricos y electrónicos de desecho. Esto significa que este producto no debe desecharse con la basura doméstica, sino que debe ser cuidado mediante un sistema de recogida selectiva de acuerdo con la Directiva europea 2012/19 / UE.

Luego, será reciclado o desmantelado para reducir el impacto en el medio ambiente, ya que los productos eléctricos y electrónicos son potencialmente peligrosos para el medio ambiente y salud humana debido a la presencia de sustancias peligrosas.

Para obtener más información, puede comunicarse con su administración local o regional.

Nota :

Las siguientes recomendaciones especifican cómo reducir el impacto ambiental total (por ejemplo: uso de energía) del proceso de cocción.

Instale la campana extractora en un lugar adecuado con buena ventilación. Limpia la campana extractora con regularidad para que nada bloquee el aire.

No olvide apagar la luz de la campana de cocina cuando termine de cocinar.

Recuerde apagar la campana extractora cuando termine de cocinar.

Información de desmontaje

No desarme el dispositivo de una manera que no esté indicada en las instrucciones de uso. Este dispositivo no debe ser desmontado por el usuario. Al final de su ciclo de vida, el dispositivo no debe desecharse con la basura doméstica. Para obtener consejos sobre reciclaje, comuníquese con el gobierno local o su distribuidor.

La garantía no cubre las piezas de desgaste del producto, ni los problemas o daños resultantes de:

- (1) deterioro de la superficie debido al desgaste normal del producto;
- (2) defectos o deterioro por contacto del producto con líquidos y por corrosión por óxido o presencia de insectos;
- (3) cualquier incidente no autorizado, abuso, mal uso, modificación, desmontaje o reparación;
- (4) cualquier operación de mantenimiento incorrecta, uso que no esté de acuerdo con las instrucciones relativas al producto o conexión a un voltaje incorrecto;
- (5) cualquier uso de accesorios no suministrados o aprobados por el fabricante.

La garantía quedará anulada si se quita la placa de identificación y / o el número de serie del producto.

Importador: G3 CONCEPTS
ZAC de la Madeleine - 9-11 rue de la Tuilerie
77500 Chelles-France
Contact tel: +33 (0)1 72 84 90 43
formulaire.contact@g3concepts.fr

AVISO !

1. Obrigado por escolher o nosso exaustor. Leia atentamente o manual do usuário antes de usar.
2. O trabalho de instalação deve ser realizado por um instalador qualificado e competente.
3. O fabricante declina qualquer responsabilidade por quaisquer danos ou ferimentos resultantes do não cumprimento das instruções de instalação contidas no texto a seguir.

O hotteaspirant funciona a 220-240 V, 50 Hz.

ALERTA DE SEGURANÇA

Nunca permita que crianças usem o dispositivo.

- O exaustor destina-se apenas a uso doméstico, não sendo adequado para churrascos, grelhadores e outras atividades comerciais.
- O exaustor e o seu filtro devem ser limpos periodicamente para continuarem a funcionar corretamente.

- Limpe-o de acordo com as instruções e mantenha-o afastado de qualquer risco de combustão. Para evitar perigos, peça ao fabricante, a um agente autorizado ou a uma pessoa qualificada para substituir o cabo de alimentação danificado.
- Mantenha uma boa circulação de ar no Cozinhou.
- Antes de conectar esta unidade, verifique se o cabo de alimentação não está danificado. Um cabo de alimentação danificado só deve ser substituído por um técnico qualificado. Existe risco de incêndio se a limpeza não for realizada de acordo com as instruções.
- A ventilação do ambiente deve ser adequada quando o exaustor for utilizado ao mesmo tempo que aparelhos que queimam gás ou outros combustíveis.
- Os regulamentos relativos à evacuação aérea devem ser respeitados.
- Este dispositivo não foi projetado para ser usado por pessoas (incluindo crianças) com capacidades físicas, sensoriais ou mentais

reduzido, ou por pessoas sem experiência ou conhecimento, a menos que tenham sido supervisionadas ou tenham recebido instruções prévias para o uso do dispositivo, de uma pessoa responsável pela sua segurança.

- Este dispositivo não se destina a ser utilizado por pessoas (incluindo crianças) com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou por pessoas sem experiência ou conhecimento, a menos que tenham recebido supervisão ou instruções prévias sobre a utilização do dispositivo, a menos que através de uma pessoa responsável por Sua segurança.
- As crianças devem ser supervisionadas para certifique-se de que eles não brinquem com o dispositivo.
- Não coloque chamas sob o exaustor.
- Não foi projetado para ser instalado em um cooktop com mais de quatro elementos de cozimento.
- O ar não deve ser descarregado em um duto utilizado para a evacuação de fumaça

- Quando o exaustor e os aparelhos que utilizam energia diferente da elétrica funcionam simultaneamente, a pressão negativa no ambiente não deve exceder 4 bar (4x10⁵ pascais).
- AVISO: Quartos acessíveis
Eles podem ficar quentes quando usados com um eletrodoméstico.
- A fonte de luz contida na luminária só deve ser substituída pelo fabricante ou pelo seu agente de serviço ou por uma pessoa com qualificação semelhante.
- Se o cabo flexível externo ou cabo de alimentação
Se esta luminária estiver danificada, ela deverá ser substituída apenas pelo fabricante ou seu agente de serviço ou por uma pessoa igualmente qualificada para

RISCO DE CHOQUE ELÉTRICO

- Conecte este aparelho apenas a uma tomada devidamente aterrada. Em caso de dúvida, consulte um técnico qualificado.

- O não cumprimento destas instruções pode resultar em morte ou apresentar risco de incêndio ou choque elétrico.
- Principalmente, observe as seguintes instruções:
 - a ventilação do ambiente deve ser adequada quando o exaustor for utilizado em simultâneo com aparelhos que queimam gás ou outros combustíveis (isto não se aplica a aparelhos que apenas libertam ar para o ambiente);
 - detalhes do método e frequência de limpeza;
 - Existe risco de incêndio se a limpeza não for realizada de acordo com as instruções;
 - a distância mínima entre a superfície de apoio dos recipientes de cozedura na zona de cozedura e a parte inferior do exaustor. Espaço entre os recipientes da bancada e a parte inferior da coifa.

Quando o exaustor for colocado sobre um aparelho a gás, esta distância deve ser superior a 65 cm.
 - Os regulamentos relativos ao ar de exaustão devem ser observados.

- As instruções de instalação para exaustores com gabinetes de metal Classe II acessíveis devem incluir detalhes indicando a localização e comprimentos máximos permitidos para quaisquer fixadores ou parafusos de montagem ou outros fixadores que penetrem no exaustor para fixar um acessório, como um conector de duto.
- Este dispositivo pode ser utilizado por crianças com pelo menos 8 anos de idade e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência ou conhecimento, se (se) forem adequadamente supervisionadas (e) ou se tiverem recebido compreendeu as instruções relacionadas ao uso seguro do dispositivo e aos riscos envolvidos.

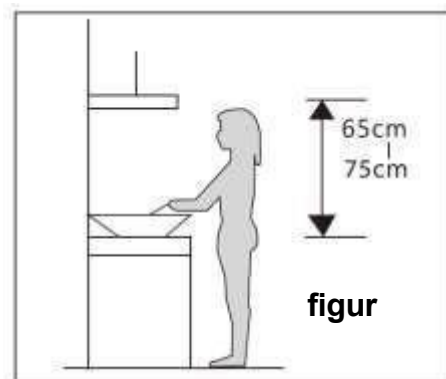
As crianças não devem brincar com o dispositivo. A limpeza e a manutenção pelo usuário não devem ser realizadas por crianças sem supervisão.
- Se o cabo de alimentação estiver danificado, deve ser substituído pelo fabricante, pelo seu serviço pós-venda ou por pessoas igualmente qualificadas para evitar qualquer perigo.
- Apenas um técnico autorizado pode

CARACTERÍSTICAS:

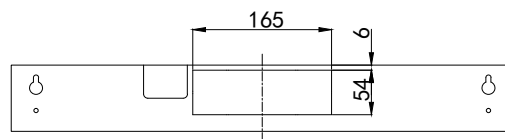
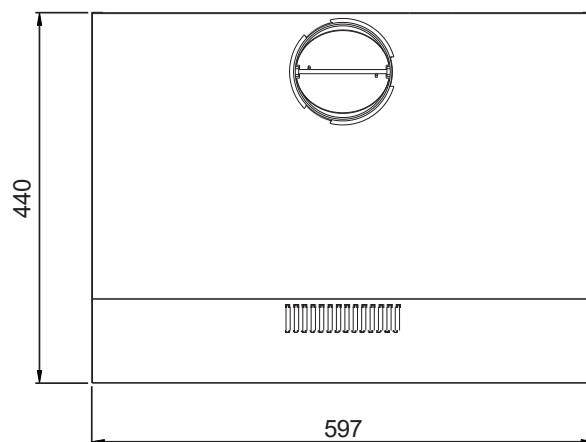
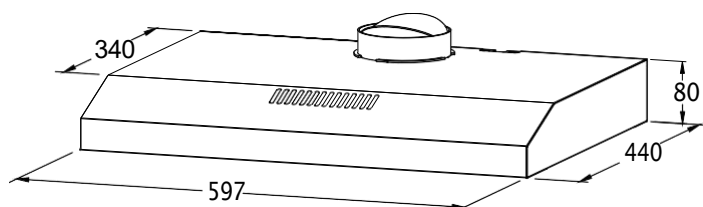
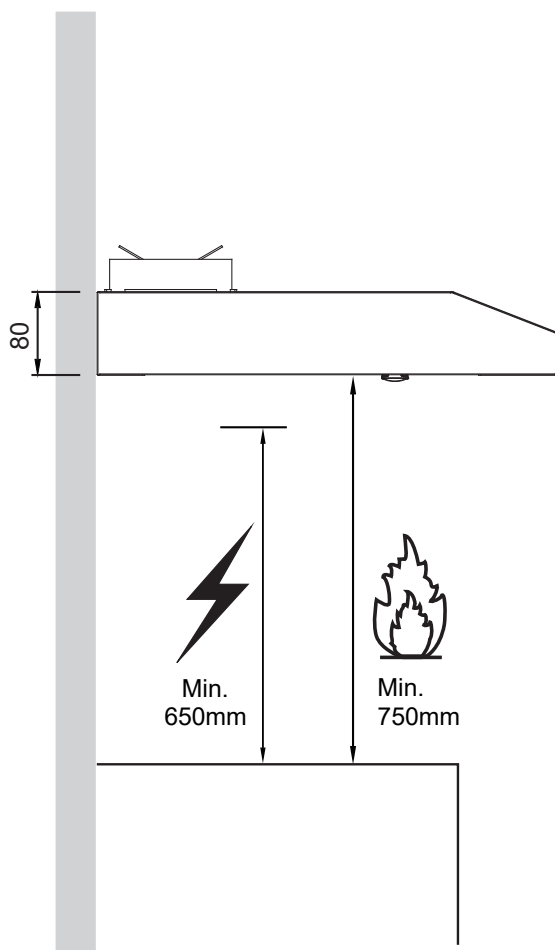
1. O capô utiliza materiais de alta qualidade e possui um design clean.
2. Equipado com um potente motor elétrico de baixo ruído e lâmina centrífuga, produz forte sucção para baixo ruído. Seu filtro de gordura é antiaderente e fácil de limpar.
3. Unidade PCB isolada de baixa tensão, com entrada de 12V DC, torna a iluminação mais segura.
4. A construção especial do soprador e o design do cárter fazem com que a sujeira seja absorvida instantaneamente.

INSTALAÇÃO:

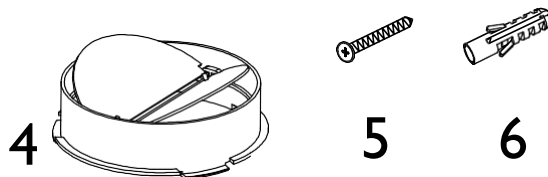
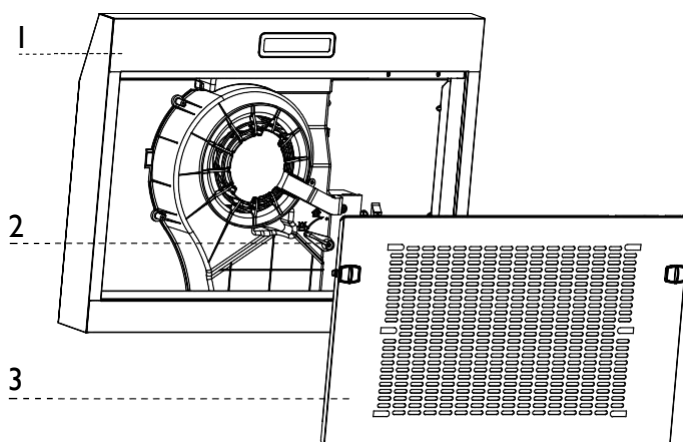
1. O exaustor pode ser instalado em modo de extração ou reciclagem.
2. O exaustor deve ser colocado a 65 a 75 cm da superfície de cozedura para um funcionamento ideal. (Fig. 3)
3. Antes da instalação, certifique-se de que a área esteja limpa para evitar a sucção de lascas de madeira quebradas e poeira.
4. Instale o gancho em um local adequado depois de determinar a altura de instalação e manter o alinhamento.



5. O exaustor não pode compartilhar o canal de ventilação de outro aparelho, como tubo de gás, tubo de aquecimento e tubo de ar quente.
6. A curvatura do canal de ventilação deve ser superior a 120°, paralela ou acima do ponto inicial e deve estar ligada à parede exterior.



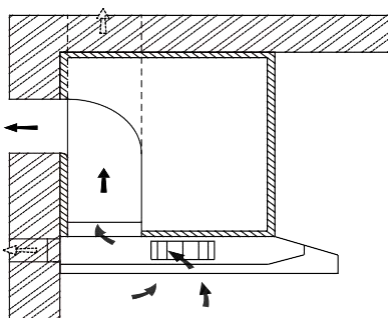
Juiz.	Quantidade.	Componentes do produtos
1	1	Corpo do exaustor, incluindo controles, iluminação, ventilador e filtro.
2	1	Botão de ventilação
3	1	Conjunto de filtro
4	1	Válvula de retenção
5	4	Parafuso de 5 mm x 49
6	4	Tomadas de parede de plástico



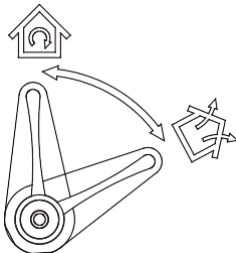
PERFURAÇÃO EM PAREDES E FIXAÇÃO DE SUPORTES

- Por favor leia as instruções cuidadosamente.
- Desembale a parte superior e verifique se todas as funções estão funcionando.
- Tenha certeza disso
que a tensão (V) e a frequência (Hz) indicadas na placa de identificação correspondem à tensão e à frequência no local de instalação.
- Certifique-se de que a área atrás da superfície de instalação a ser perfurada esteja limpa
- de todos os cabos ou tubos elétricos, etc.
- As superfícies de aço inoxidável e vidro do toldo são muito fáceis de danificar durante a instalação se forem tocadas ou atingidas por ferramentas. Tome cuidado para proteger as superfícies durante a
- instalação.
- Proteja a superfície do cooktop abaixo com papelão ou similar para evitar danos durante a instalação do toldo de parede acima.
- O fabricante não se responsabiliza pelo não cumprimento de todas as instruções de segurança.
- as normas em vigor para o correto e normal funcionamento do

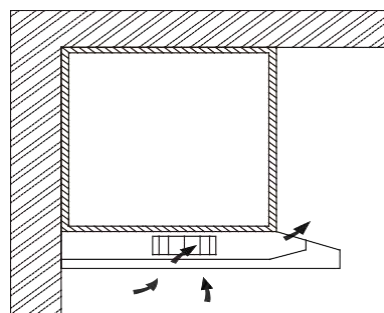
Escolha um modo de



Ex no modo modo "On the



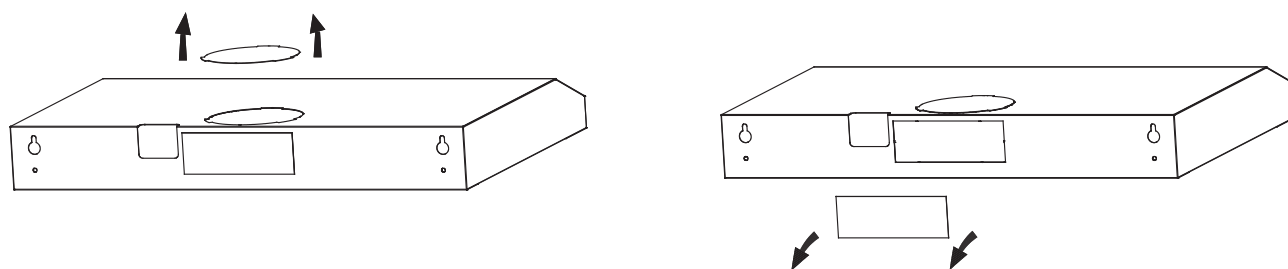
Posição do botão de ventilação



recirculação

	Modo de extração de ar: Girar o botão de ventilação aqui significa que o ar sai
	Modo de circulação de ar: girar o botão de ventilação aqui significa recirculação

- É necessário ar suficiente para uma combustão adequada e para a evacuação dos gases através da chaminé (chaminé) dos aparelhos de combustão para evitar o refluxo. Ventiladores sem dutos devem sempre ser ventilados para fora.
- Na avaliação da pressão do ar deve ser tido em consideração todo o sistema de ventilação da casa/habitação, por exemplo a placa e/ou o fogão a gás, esta regra não se aplica. não se inscreva. As regulamentações governamentais para o transporte do ar de exaustão devem ser observadas. Se o exaustor for utilizado no modo de circulação de ar com filtro de carvão ativado, não há restrições de funcionamento.
- Se você escolher o modo de exaustão de ar, existem dois métodos de ventilação, incluindo
- ventilação horizontal "e" ventilação vertical. "Use a ferramenta para remover a tampa antes de usar e instale uma válvula de retenção no orifício.



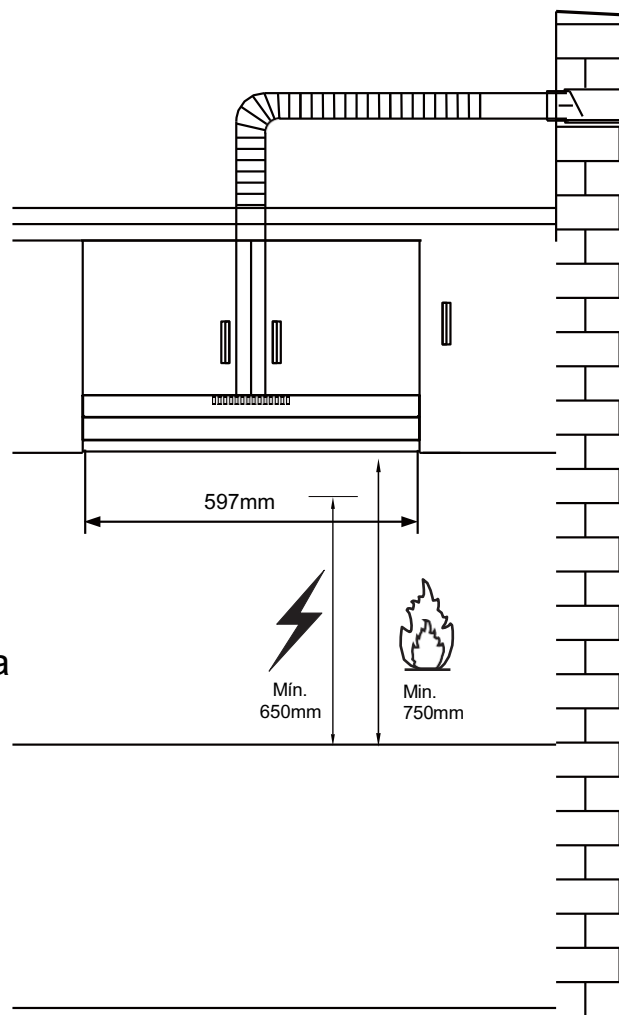
Prepare-se para instalação:

Certifique-se de que a energia esteja desligada antes de iniciar esta instalação. O plugue deve ser montado em locais fáceis de deslizar e inserir.

Para instalar este exaustor serão necessários dois assistentes. Você precisará das seguintes ferramentas e materiais para concluir esta instalação. As ferramentas que você precisará:

1. Furadeira adequada para sua
2. chave de fenda Phillips de
3. parede
4. Fita métrica

- O trabalho de instalação e a fiação elétrica devem ser realizados por uma ou mais pessoas qualificadas de acordo com todos os códigos e padrões aplicáveis, incluindo construção resistente ao fogo.
- Não libere ar viciado na chaminé de outros aparelhos que queimam gás ou outros combustíveis.
- Regulamentos relativos
A descarga de ar deve ser observada.
- O exaustor deve ser colocado a uma distância mínima de 65 cm acima da superfície de cozimento de um prato.
- A coifa deve ser colocada a uma distância máxima de 75 cm por sobre de o superfície de cozinhando um prato.

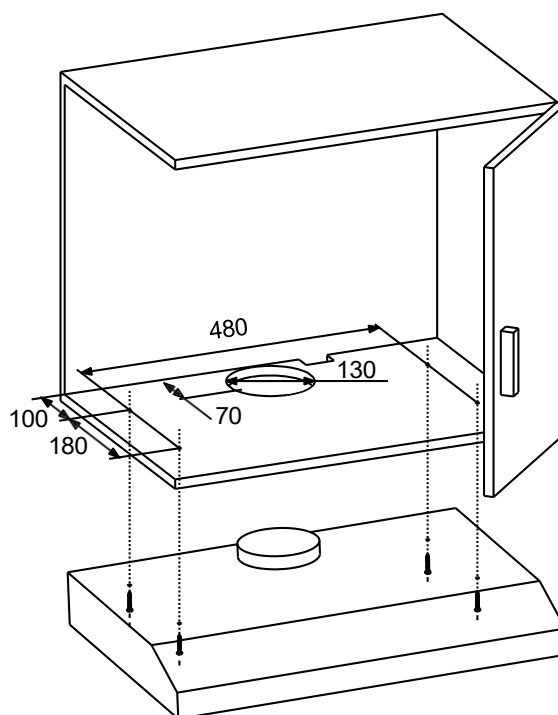


INSTALAÇÃO DE MONTAGEM DO GABINETE:

- Faça um furo de 130 mm de diâmetro e quatro furos de 3,5 mm de diâmetro, conforme mostrado na foto abaixo.
- **AVISO:** Se o seu exaustor funcionar em modo de circulação de ar, não é necessário fazer um furo de 130 mm de diâmetro.

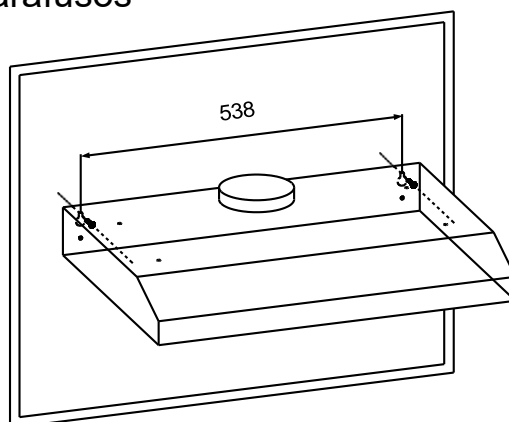
Utilize os 4 parafusos para fixar o

- exaustor a um armário de cozinha e verifique se as suas fixações estão correctamente colocadas, colocando temporariamente o exaustor. Nesse caso, coloque o dispositivo na posição.
Aperte os parafusos, se necessário.



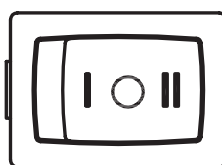
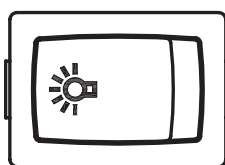
INSTALAÇÃO DE MONTAGEM NA

- Para montagem na parede, faça dois furos de 538 mm de diâmetro e 10 mm com o orifício de ventilação na parte superior do exaustor no meio, conforme mostrado abaixo. Certifique-se de que o capô esteja alinhado diretamente com a placa.
- Insira duas buchas de plástico (incluídas) nos orifícios.
- Insira dois parafusos nas duas buchas plásticas superiores e aperte-os deixando 3 mm além da parede.
- Monte o capô nos dois parafusos e marque as duas posições inferiores dos parafusos. Remova a tampa e faça os dois furos inferiores para parafusos e insira as cavilhas de plástico. Monte o exaustor nos parafusos superiores, insira os parafusos inferiores e aperte todos os parafusos



 O ar não deve ser descarregado em um fluido usado para remover vapores de aparelhos que queimam gás ou outros combustíveis.

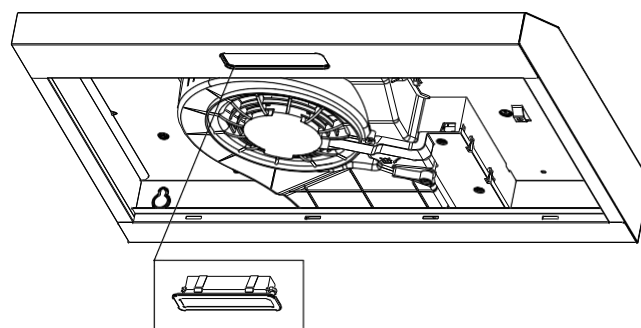
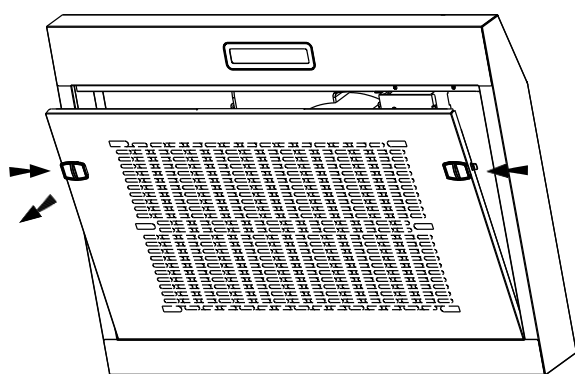
USAR



Luz de operação		Acende a luz
		Desligue a lâmpada
operação do motor	O	desligue o motor
	I	Configuração de baixa potência
	II	Configuração de alta potência

SUBSTITUIÇÃO DE

- Substitua o exaustor e isole-o removendo a ficha da rede ou invertendo o fusível.
- Remova a gordura do filtro.
- Retire a lâmpada levantando o seu acessório do corpo do exaustor (isto pode exigir a aplicação de pressão ou força).
- Desconecte o conector da lâmpada.
- Substitua a lâmpada por uma nova do mesmo tipo, certificando-se de conectar a lâmpada corretamente ao cabo da lâmpada.
- Reconecte a fonte de alimentação inserindo o plugue principal ou ligando o fusível.



	Força maxima	Tensão		Código ILCOS D
<i>METRO</i> vão como reatores automáticos de	1,5 W	220-240V~	 Quadrado/Diâmetro: 33,2 mm x 120 mm	DBS-1.5- H-33.2/120

 Limpe os ventiladores com frequência. Não permita que a gordura se acumule no ventilador ou no filtro.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO

Desconecte o exaustor da fonte de alimentação antes de limpá-lo ou repará-lo.

- Limpe a superfície do exaustor com frequência. Use sabão neutro ou detergente para limpar o capô. Não use álcalis ou abrasivos fortes.

Evite usar agentes de limpeza ou produtos para lavar louça.

- O filtro de gordura pode ser lavado com sabão neutro ou detergente. (Um grande acúmulo de graxa pode não ser limpo facilmente e o filtro pode precisar ser substituído.)

O filtro de carbono não pode ser limpo e deve ser trocado

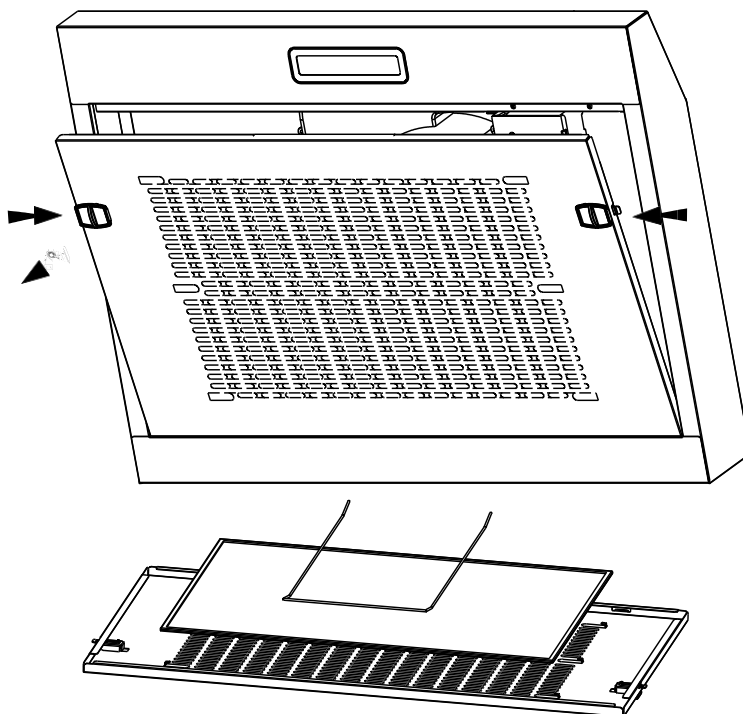
- periodicamente.



A água de limpeza não deve entrar nas partes elétricas do motor, interruptor de controle, etc.

Recomenda-se limpar o filtro metálico a cada três meses seguindo as seguintes instruções:

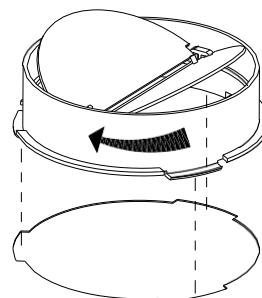
- Retire o filtro metálico da coifa e lave-o em solução de água e detergente líquido neutro, deixando-o de molho.
- Enxágue bem com água quente e deixe secar.
- O filtro metálico pode mudar de cor após várias lavagens. Isto não é motivo de reclamação ou substituição do filtro metálico por parte do



 Existe risco de incêndio se a limpeza não for realizada de acordo com as instruções.

INSTALAÇÃO DE VÁLVULAS DE ANTI-

Segure a válvula de retenção com as mãos, alinhe a folga na caixa, coloque a válvula de retenção e gire em ângulo até que os três cantos da válvula estejam travados. A instalação está completa.

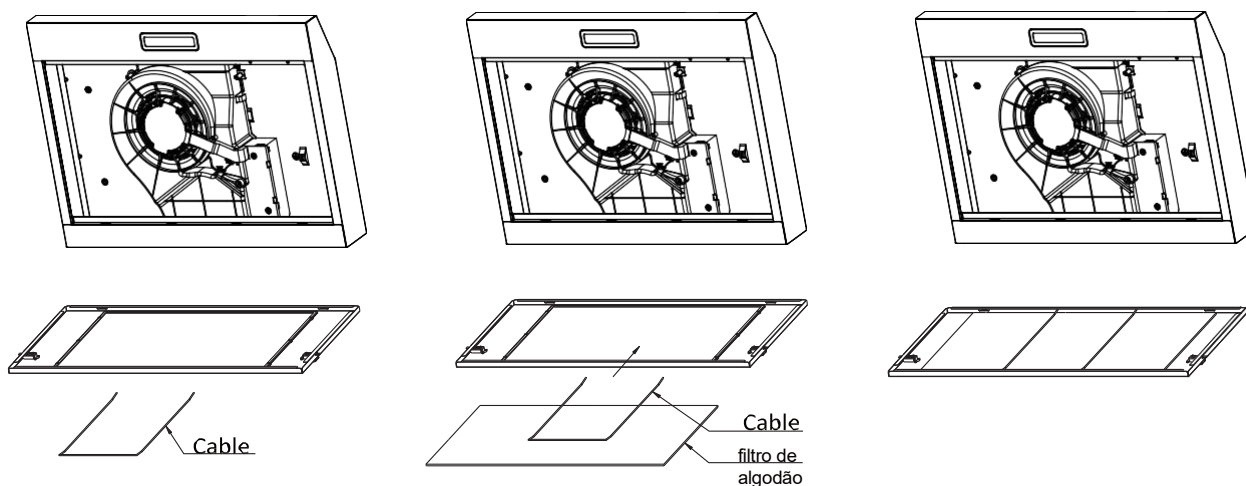


INSTALANDO O FILTRO DE CARBONO ^

- Remova o filtro de gordura e remova o cabo.
- O filtro de algodão fica em cima da malha de metal e é preso com arame.
- Substitua um novo filtro de algodão e faça o mesmo para reinstalar.

Aviso: O filtro de algodão não pode ser lavado ou reciclado. Deve ser substituído após aproximadamente 2 a 3 meses de uso.

Observação: O filtro de algodão não é fornecido com o seu



ENTREVISTA

Antes de limpar, desligue o aparelho e desconecte-

I. Limpeza regular

Use um pano macio umedecido com água morna e levemente com sabão ou detergente doméstico. Nunca utilize esponjas metálicas, abrasivos ou escovas duras para limpar o aparelho.

II. Limpeza mensal do filtro metálico de gorduras

Esta limpeza é **ESSENCIAL**: Limpe o filtro mensalmente para evitar o risco de incêndio.

O filtro coleta graxa, fumaça e poeira. Como resultado, influencia diretamente na eficiência do exaustor. Se não for limpo, resíduos de gordura (potencialmente inflamáveis) podem entupir o filtro. Limpe-o com um detergente doméstico. Os filtros de gordura são adequados para lava-louças.

SOLUÇÃO DE PROBLEMAS:

Descubra a postagem	Porque	Solução
Luz acesa, mas o motor não funciona	Folha bloqueada	Remover bloqueio
	Capacitor danificado	Substitua o capacitor
	Rolamento do motor preso danificado	Substitua o motor
	O interior do motor está parado e emite um mau cheiro.	Substitua o motor
Nem a luz nem o motor funcionam	Além do acima, verifique o seguinte:	
	Lâmpada danificada	Substitua as lâmpadas
	Cabo de alimentação desconectado	Conecte os fios de acordo com o diagrama elétrico.

Vazamento de óleo	A válvula unidirecional e a entrada de ar não são herméticas	Remova a válvula unidirecional e sele com cola.
	Vazamento na conexão da seção em forma de U e tampa	Remova a seção em U e sele-a com sabão.
Tremor corporal	Lâmina danificada causa tremor	Substitua a lâmina
	O motor não está engatado com segurança	Aparafuse o motor firmemente
	O corpo não fica firme	Aparafuse bem o corpo
sucção insuficiente	O corpo não fica firme	Reajuste a distância
	Muita ventilação através de portas ou janelas abertas	Escolha um novo local e remonte a máquina
máquina inclinada	O parafuso de fixação não está apertado o suficiente	Aperte o parafuso de suspensão até que a máquina fique na horizontal
	O parafuso de suspensão não está apertado o suficiente	Aperte o parafuso de suspensão até que a máquina fique na horizontal

Informações sobre o exaustor

	Símbolo	Valor	Unidade
Identificação do modelo		SCHC6018SL,SCHC6018 WH,SCHC6018-SB (60F17-EM21)	
Consumo anual de energia	$AC_{\text{capuz para}}$	22,2	kWh/a
Aumente o fator ao longo do tempo	F	1,7	
Eficiência dinâmica de fluidos	FDE_{capuz}	8,2	
Índice de eficiência energética	ISS_{capuz}	63,8	
Fluxo de ar medido no ponto de eficiência máxima	$P_{B.E.P.}$	112,0	m ³ /h
Pressão do ar medida no ponto de eficiência máxima	$P_{B.E.P.}$	90	Pênsil vânia
Fluxo máximo de ar	$P_{\text{máx.}}$	190,0	m ³ /h
Potência elétrica na entrada medida no ponto de eficiência máxima	$C_{B.E.P.}$	34,0	C
Potência nominal do sistema de iluminação	C_{eu}	1 x 1,5	C
meuvisão clara do sistema de iluminação na superfície de cozimento	meu_{caminho}	45	Luxo
Consumo ed medido no modo eletricidad «standby»	P_{Sim}	/	C
Consumo ed medido no modo eletricidad «stop»	P_{QUALQUER}	0	C
nível de som	$eu_{\text{Washington}}$	62	dB

O método de medição e cálculo da tabela acima está de acordo com o Regulamento do Comissão (UE) n.º 65/2014 e 66/2014.

PROTEÇÃO AMBIENTAL



Este produto está marcado com o símbolo de triagem seletiva relacionado a resíduos de equipamentos elétricos e eletrônicos. Isto significa que este produto não deve ser eliminado juntamente com o lixo doméstico, mas deve ser cuidado por

■ sistema de recolha seletiva de acordo com a Diretiva Europeia 2012/19/UE.

Serão então reciclados ou desmontados para reduzir o impacto no ambiente, uma vez que os produtos eléctricos e electrónicos são potencialmente perigosos para o ambiente e para a saúde humana devido à presença de substâncias perigosas.

Para obter mais informações, você pode entrar em contato com a administração local ou regional.

Observação :

As recomendações a seguir especificam como reduzir o impacto ambiental total (por exemplo: uso de energia) do processo de cozimento.

Instale o exaustor num local adequado e com boa ventilação. Limpe regularmente o exaustor para que nada bloqueie o ar.

Não se esqueça de desligar a luz do exaustor quando terminar de cozinhar. Lembre-se de desligar o exaustor quando terminar de cozinhar.

Informações de desmontagem

Não desmonte o dispositivo de maneira não indicada nas instruções de uso. Este dispositivo não deve ser desmontado pelo usuário. No final do seu ciclo de vida, o dispositivo não deve ser eliminado juntamente com o lixo doméstico. Para aconselhamento sobre reciclagem, entre em contato

A garantia não cobre peças desgastadas do produto, nem quaisquer problemas ou danos resultantes.

- (6) deterioração da superfície devido ao desgaste normal do produto;
- (7) defeitos ou deterioração por contato do produto com líquidos e por corrosão por ferrugem ou presença de insetos;
- (8) qualquer incidente não autorizado, abuso, uso indevido, modificação, desmontagem ou reparo;
- (9) qualquer operação de manutenção incorreta, utilização em desacordo com as instruções relativas ao produto ou ligação a uma tensão incorreta;
- (10) qualquer uso de acessórios não fornecidos ou aprovados pelo fabricante.

A garantia será anulada se a placa de identificação e/ou número de série for removido do produto.

Importador: G3 CONCEPTS
ZAC de la Madeleine - 9-11 rue de la Tuilerie
77500 Chelles-France
Contact tel: +33 (0)1 72 84 90 43
formulaire.contact@g3concepts.fr

SCHNEIDER